



Andalucía

Guía de

Andalucía



JUNTA DE ANDALUCÍA
COMISIÓN DE TURISMO, COMERCIO Y DEPORTE

РУССКИЙ | RUSSO

Guía de Andalucía



JUNTA DE ANDALUCIA

CONSEJERÍA DE TURISMO, COMERCIO Y DEPORTE



СОДЕРЖАНИЕ

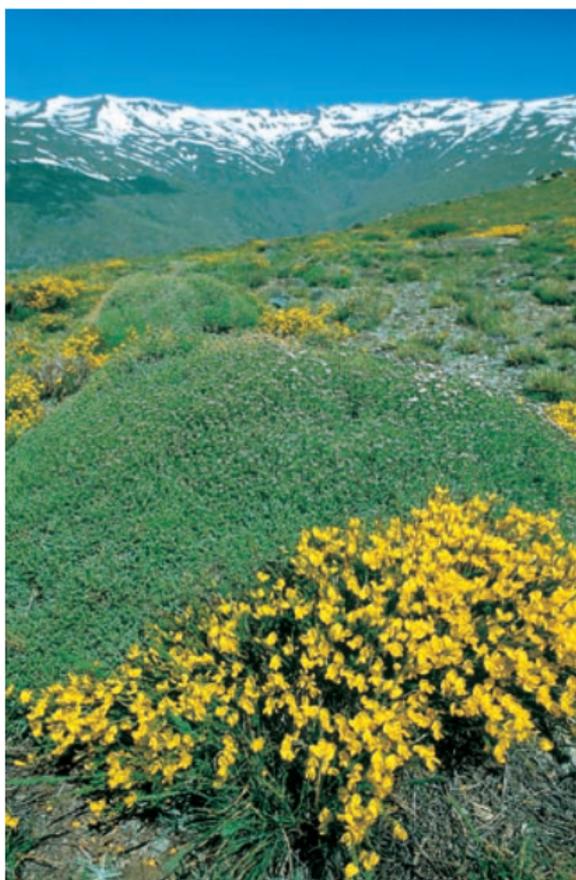
АНДАЛУСИЯ	2
Земля Контрастов	6
Искусство и Культура	8
Туристические маршруты	10
Пляжи	12
Гольф	14
Гастрономия	16
Фламенко и Традиции	18
Праздники	20
Кустарные промыслы	22
Природа	24
Загородный туризм	26
Активный туризм	28
ALMERÍA	30
CÁDIZ	44
CÓRDOBA	58
GRANADA	72
HUELVA	86
JAÉN	100
MÁLAGA	114
SEVILLA	128
Туристические офисы Хунты Андалусии	142

Издательство: Junta de Andalucía. Consejería de Turismo Comercio y Deporte. Turismo Andaluz, S.A.
C/ Compañía, 40. 29008 Málaga.
Tel.: 951 299 300 Fax: 951 299 315
www.andalucia.org
D.L.: SE-295/09
Дизайн и Производство: www.edantur.com
Печать: Tecnographic, s. l.

Добро пожаловать в Андалусию

Андалусия является туристическим местом, имеющим крепкие позиции на мировом туристическом рынке. Ее привилегированный климат; характерный для нее ландшафтный контраст; монументальное наследие Андалусии, являющееся плодом ее глубокой истории и причиной гордости тем, что она обладает некоторыми сооружениями и районами, признанными одними из самых красивых в мире, как это подтверждает факт объявления их Достоянием Человечества; природное богатство, заключающее в себе одни из самых больших в Европе по занимаемой площади охраняемые природные зоны; уникальные праздники, в совершенстве отражающие открытый и радостный характер андалузцев, а также престижная кухня мирового уровня благодаря необычайно высокому качеству ее продуктов, - все это в совокупности делает из Андалусии особое место, которое соблазнит любого, кто посетит ее. Приди и узнай нас, приди и насладись нами.







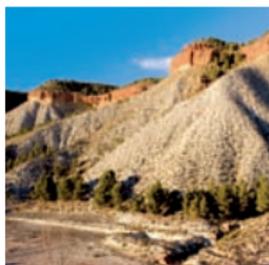
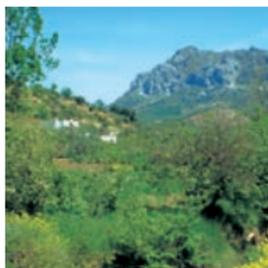
Земля Контрастов



Являющаяся мостом между Африкой и Европой и местом встречи Средиземного моря и Атлантического океана, Андалусия граничит с Португалией на западе, с Эстремадурой - на северо - западе, с Кастилией - Ла Манча - на севере и с Мурсией - на востоке области. Андалузская территория представляет **17,3 % всей Испании**, с общей площадью **87268 км²**.

Андалусия - один из самых горячих районов всей Европы. Более **3.000 часов солнца в год** и средняя годовая температура около 16⁰С делают из нее одно из самых ценных туристических мест.

Своему климату и рельефу она обязана **ландшафтному разнообразию**, при этом



контраст является общей нормой. Здесь наблюдается целый веер форм, от горячей долины Гвадалкивира, до густолиственных горных гряд, проходя через вулканические пейзажи, такие как пустыня Тавернас, уникальная во всей Европе, пространственные девственные пляжи и белоснежные вершины гор Сьерра Невады.

Река Андалусии, Гвадалкивир, называемая арабами " Большой Рекой ", образует плодородную одноименную долину, и при этом является остоном, который вместе с его притоком Хениль физически формирует Андалусию.

Искусство и Культура



Тысячелетняя история этой земли, заселенной еще с Доисторической эпохи, оставила огромное художественное наследие на всей территории Андалусии. Признаны **Достоянием Человечества**: Альгамбра, Хенералифе и Альбаисин в Гранаде; Алькасер, Кафедральный Собор и Архив Индий в Севилье; Мечеть и Исторический Центр в Кордове; а также Ренессансные Города Убеда и Баэса.





Родина великих художников и писателей, таких как Веласкес, Мурильо, Лорка, Альберти, Хуан Рамон Хименес и Пикассо, наряду со многими другими - Андалусия обладает кроме того одними из **самых лучших музеев** страны, такими как: Музей Пикассо в Малаге, Музей Изящных Искусств в Севилье, Музей Хулио Ромеро де Торрес в Кордове, Альгамбра в Гранаде и другие.

Андалусия - это также сцена **культурных конкурсов** такого ранга, как Фестиваль Кино в Малаге, проводимый раз в два года Фестиваль Фламенко в Севилье, Ибероамериканского Кино в Уэльве, а также международные фестивали Музыки и Танца в Гранаде, в Пещерах Нерхи и в Вильябланке (в Уэльве).

Туристические маршруты



На андалузской территории предлагаются различные природные и культурные маршруты, которые позволяют нам узнать все его богатое достояние. Огромное исламское наследие, распределенное среди восьми андалузских провинций - тематическая ось, которая объединяет различные маршруты, составляющие **Наследие Андалуси**: туристический маршрут ла Рута де Халифат, соединяющая Кордову с Гранадой; туристический маршрут ла Рута де Вашингтон Ирвинг, названный его именем, так как он воссоздает путь, пройденный американским дипломатом и писателем - романтиком, пролегающий между Севильей и Гранадой, а также маршрут ла Рута де Назариес, приближающий нас к поселениям, которые исполнили свою роль на последнем этапе арабского владычества андалуси, и пролегающая по хаенским и гранадским землям.



Следы Римской Империи можно проследить на маршруте ла **Рута Бетика Романа**, проходящем по провинциям Кадис, Севилья и Кордова, будучи эти два последние также частью маршрута ла **Рута дель Темпранильо**, популярного андалузского разбойника XIX в.

Кроме того, мы не должны упустить возможность познакомиться с богатой **природой** в многочисленных маршрутах, что выются по его многочисленным и охраняемым государством просторам: Виас Вердес, пеший маршрут GR -7 и т.д.





Пляжи

Андалузское побережье - природная зона с индивидуальной неповторимостью, протяженностью почти в **900 км** с многочисленными участками пляжей (540 км) и 61 прибрежным муниципальным округом большого богатства.

Разнообразие пляжей может быть оценено на пяти береговых зонах, которыми обладает автономная область: от пляжей золотистого и мелкого песка на ла **Коста де ла Лус** (в Уэльве и Кадисе), до знаменитых пляжей ла **Коста дель Соль** (Малага), проходя через горячие Тропического Берега **Коста Тропикаль** Гранады и девственные песчаные пляжи на Берегу **Коста де Альмерия**.



Качество его вод, ценность его окружающей среды и вездесущее солнце сделали из этих пляжей (при этом многие обладают **Голубым Флагом**) одно из наиболее предпочитаемых путешественниками всего мира туристических мест.



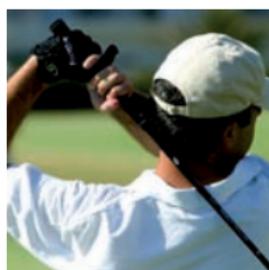


Гольф

В настоящее время Андалусия располагает **114 полями для гольфа**, будучи автономной областью с самым высоким их числом в стране. Среди причин, которые превратили Андалусию в курорт для гольфа высочайшего класса - его привилегированный климат, позволяющий практику этого вида спорта в течение всего года, и **орографические** условия, подходящие для того, чтобы дизайнеры проявили весь свой богатый опыт и воображение в сочетании с умелым использованием природных условий области.

Так, **разнообразие полей** андалузского гольфа коренится не только в числе лунок, но и в его разметке и расположении, позволяя профессионалу практиковать этот вид спорта рядом с морем или в горах, наслаждаясь **живописными пейзажами**.

Это обширное предложение не прошло незамеченным организаторами соревнований высокого уровня, которые выбрали Андалусию для празднования таких чемпионатов, как **Открытый Чемпионат Испании, Вольво Мастерс Андалусия, Чемпионат Мира и Райдер Кап.**





Гастрономия

Андалусия обладает **богатой и здоровой** кухней, основанной на средиземноморской диете, которая позволяет максимально насладиться и удовлетворить каждое из ваших чувств.

Ее ингредиенты обладают наивысшим качеством, будучи оливковое масло эссенцией ее рецептов, выполненных на базе свежих продуктов моря и гор. Ее **вина** – обладающие шестью торговыми знаками по происхождению “D.O.” - тоже не остаются позади, будучи всемирно известными вина из Хереса, и среди них - “ла мансанилья”, главным производителем которой является Санлукар.



Самое универсальное андалузское блюдо по своей питательной ценности и легкости приготовления - гаспачо, холодный суп на основе помидор, огурцов, стручкового перца, чеснока, оливкового масла и уксуса, хотя существуют



многие другие его варианты, в которых опускают или добавляют некоторые ингредиенты, как например, сальморехо, ла порра и ахобланко.

К этим блюдам следует добавить и такие выдающиеся продукты, как свиные колбасные изделия и **хамон** из гор Сьерра де Уэльва, а также сыры (с ярко выраженным вкусом) и изысканные кондитерские изделия - наследие *андалуси* - изготавливаемые во многих случаях в монастырях андалузской автономной области.





Фламенко и Традиции

Фламенко является одним из знаков тождества этой земли, а также, его самым главным культурным достоинством и основой многочисленных тематических маршрутов (Рута де лос Сантес Басикос, Минера, де Уэльва и его фандангос, де лас Грандес Фигурас и т.д.).

Возникновение одних из самых выдающихся фигур певческого стиля фламенко "канте хондо" обязано Андалусии. В этой связи специального упоминания заслуживает Хосе Монхе

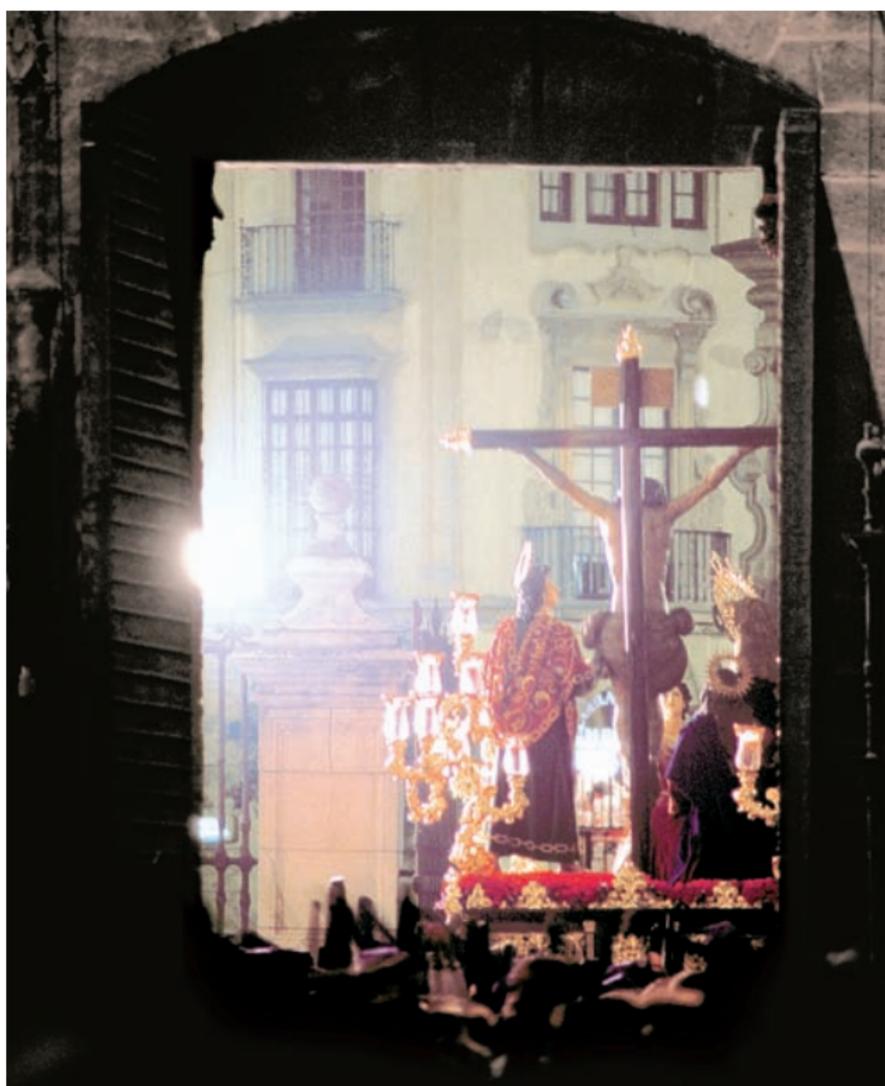


Камарон де ла Исла, певец фламенко, рожденный в Сан Фернандо, который произвел переворот в мире этого вида искусства своим особым собственным стилем, открыв тем самым дорогу новым артистам.

Культы лошадей и корриды представляют собой неотъемлемую часть неповторимой самобытности Андалусии. Херес де ла Фронтера является колыбелью производства лошадей картезианской породы, а также одних из самых престижных скотоводческих хозяйств по разведению боевых быков для корриды.

В Ронде и Севилье возникли главные династии тореадоров: Педро Ромеро и Пеле Ильо, по чьим стопам позднее последовали такие выдающиеся маэстро корриды, как Хуан Бельмонте, Хоселито, Манолете, Пакирри и Курро Ромеро и другие.





Праздники

Праздничный календарь Андалусии также разнообразен, как и ее география. Он объединяет в себе **массовые Паломничества** (Эль Росио в Уэльве, ла Вирхен де ла Кабеса в Хаене ...), **Пасхальные Недели**, наполненные страстью и силой, Карнавалы, Праздники Крусес де Майо, Ярмарки с вечерними корридами и т.д. Разнообразие праздников - это подлинная энциклопедия, которая включает в себе **искусства и традиции** ее городов и сел: на праздниках весны, сева и урожая, ярмарке, празднике сбора винограда, поклонения святым или



паломничестве отчетливо видны наиболее характерные черты ее кухни, кустарного промысла, музыки и религиозных традиций.

Более 3.000 праздников в этой автономной области выявляют **радостный и открытый характер** андалусцев. Они наполняются гордостью оттого, что такие их праздники, как Карнавал в Кадисе, Пасхальная Неделя в Малаге, Животноводческая Ярмарка в Хересе и Бега Лошадей на пляжах Санлукар де Баррамеда объявлены **Праздниками Международного Туристического Значения**.



Кустарные промыслы



Кустарный промысел Андалусии достиг большой известности как внутри, так и за пределами страны. **Убрике** (Кадис) - столица кожи; Кордова может гордиться ее ремесленным производством **ювелирных изделий из серебра**; Альмерия - ее традиционными харапас (ковровые изделия из кусочков тканей в соответствии с древней арабской традицией); Гранадская Алькаисерия (знаменитый рынок шелка эпохи *назари*) - средоточие всех ремесленных промыслов провинции, и в Севилье ее вышивальщицы пользуются славой искусных мастериц производства великолепных **мантонес (шалей) де манила**. **Гончарный и керамический промыслы** продолжают развиваться на всей территории Андалусии. В Севилье считаются



лучшими трианские мастера керамики, в Кордобе - мастера из Лусены и ла Рамблы, в Гранаде этот традиционный промысел сосредоточен в Фахалаусе, в Альмерии гончарный промысел сохраняется в старинных деревнях Нихар и Вера, а в Хаене славятся мастера керамики из Байлена и Андухара.

Кроме того, нельзя забывать о таких образцах народного творчества, как производство мебели ручной работы, создание тканей из растительных волокон, переплетные работы, работы по камню и мрамору, а также изготовление музыкальных инструментов (особенно большой славой пользуются изделия ручной работы местных **мастеров струнных музыкальных инструментов**).

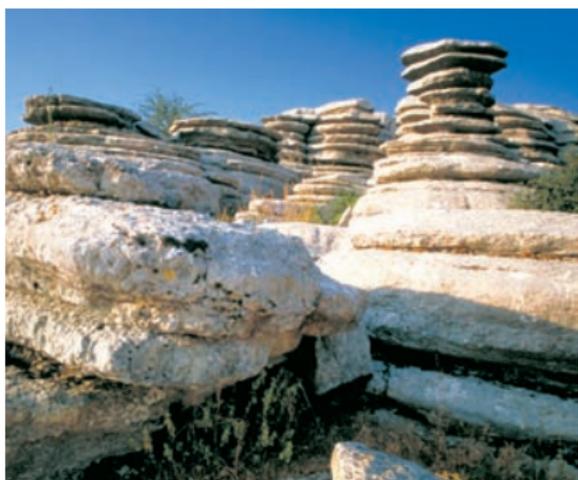
Природа

18 % андалузской территории интегрировано в широкую сеть Природоохранных Зон (более 80-ти), что помещает Андалусию во главу всех остальных испанских автономных областей в вопросах защиты ее окружающей среды.

Это природное богатство включает в себя **24 заповедника**, в которых имеются гористые и лесные зоны (с такими подлинными ботаническими сокровищами, как **Испанская пихта** в горах Сьерра де Гразалема и Сьерра де лас Ньебес), а также прибрежные зоны, как например, Заповедник Кабо де Гата - Нихар, среди прочих.

Ко всему этому следует добавить необыкновенную экологическую важность **Заповедника Доньяна** (убежища иберийской рыси) и **Национального Парка Сьерра - Невада** (в





котором находятся самые высокие вершины всего Пиренейского полуострова), оба объявленные Резервом Биосферы.

Заказники (28) и Природные зоны (31) дополняют физическую карту Андалусии. Меньшие по площади, чем парки, **заказники** являются оазисами жизненной экологической важности для флоры и фауны, особенно для птиц. Природные зоны, в свою очередь, предлагают нам интересное ландшафтное разнообразие.

Пещеры ла Куева де Нерха, ла Грота де лас Маравильяс и лос Инфьернос де Лоха, среди прочих, - лишь некоторые из тех, что составляют привилегированный натуральный анклав, которым является эта земля.

Загородный туризм



Андалусия превратилась в одно из мест, наиболее востребованных для загородного туризма благодаря богатству ее окружающей среды, уникальности ее маленьких городков и прочно укоренившимся традициям. Образцы всего этого - **Пуэблос Бланкос** (Белые Поселки) Кадиса, ла **Серрания де Ронда** (Малага), лас **Альпухаррас** в Гранаде и Альмерии и ла **Сьерра де Арасена** в Уэльве.

Главная привлекательность андалузской деревенской среды состоит в совершенной интеграции **популярной архитектуры** этих поселков с окружающей средой, к чему следует добавить прочно укоренившиеся традиции, древние праздники и богатую **гастрономию**, основанную на местных продуктах.

Кроме того, предложение большого разнообразия форм досуга, в котором выделяется практика различных видов **активного туризма** в близком контакте с природой, которые дополняются прелестью деревенских андалузских уголков.





Активный туризм

Природные андалузские пространства превратились в самое лучшее место для практики всех видов активного туризма: пешего туризма, восхождения, спелеологии, альпинизма, “барранкизма” (соединяет в себе элементы спелеологии и альпинизма), полета на паратране, свободного полета, верховой езды, охоты, рыбной ловли, подводного плавания, серфинга, лыж и т.д.

Восемь провинций обладают современным **оборудованием** для проведения спортивных соревнований высокого уровня, что делает





Андалусию привлекательной для любителей спорта. Для проведения **международных спортивных встреч** часто служат эти инфраструктуры высокого ранга: Лыжная станция и Гора Сьерра-Невада, Постоянно Действующая Скоростная Трасса в Хересе, сотня полей для гольфа по всей территории Андалусии, при этом особого упоминания заслуживает Коста дель Соль (с самой большой плотностью полей для гольфа во всей Европе), 39 спортивных портов, при этом некоторые из них - с признанной репутацией, как например, Пуэрто Банус в Малаге и т.д.





Almería

Almería





Almería



Средиземное море омывает провинцию Альмерия, которая находится на востоке Андалусии и граничит с **Мурсией и Гранадой**. Она имеет прекрасное сообщение как по воздуху, так и по морю (благодаря Аэропорту и Морскому Порту Альмерии), равно как и по шоссе: А -7 пересекает все побережье, в то время как А - 92 (и его вариант А- 92 N) сообщает ее с остальной территорией Андалусии.

Климат Альмерии обусловлен ее географическим расположением и горячими ветрами, что позволяет наслаждаться летом, длящимся большую часть года, с умеренными температурами и длительными **часами солнца**, идеально подходящего для пляжного туризма.



КИНО

Превосходные метеорологические условия провинции Альмерия и разнообразие ее пейзажей превратили эту область в сцену большого интереса для кинематографического производства. Клеопатра с Лиз Тэйлор, Лоуренс из Арабии, Паттон, Индиана Джонс Стивена Спилберга, Никогда не говори Никогда, а также многие другие фильмы здесь были сняты. Вестерны, снятые режиссером Серджио Леоне, оставили свой яркий след, о котором напоминают еще Лос Побладос дель Оесте (поселки Запада), которые можно посетить в Табернас.

ПЕЙЗАЖИ

На земле **ландшафтных контрастов**, в Альмерии можно встретить от белых вершин гор Сьерра - Невада до Пустыни Десьерто де Табернас, единственной на всем европейском континенте, не забывая при этом ни о пляжах, ни о крутых берегах побережья, ни о горных грядках с густолиственной растительностью внутренних его районов. Эти пейзажи являются, в большинстве своем, частью природных зон большой экологической ценности.

Заповедники **Сьерра Невада, Сьерра Мария Лос Велес и Кабо де Гата - Нихар** (первый водно - наземный Заповедник на земле Полуострова) объединяются с **Национальным Парком Сьерра-Невада** в самой западной части провинции. В приморскую полосу входят такие



Almería



КАРСТ В ЙЕСОС ДЕ СОБРАС

Выделяется своими уникально сформированными карстовыми отложениями, создавшими один из самых важных комплексов Европы. Река Агуас, пересекая обширную зону из гипса, протачивала постепенно породу вплоть до того, что создала колодцы и галереи, которые превратились со временем во впечатляющие гроты со сталактитами и сталагмитами.

Любители спелеологии могут спуститься в пещеры Куэва дель Агуа и Куэва де ла Ковадура (с соответствующими разрешениями).

ценные экосистемы, как Природная зона и Заказник Пунта Энтинас – Сабинар, а также Заказник Лас Альбуферас де Адра. Завершают перечень достояния окружающей среды Альмерии природные зоны Сьерра Аламилья, де Альборан и пустыня Десьерто де Табернас, вместе с такими природными памятниками, как риф Арресифе Баррера де Посидония, острова Исла де Сан Андрес, Исла де Террерос и Исла Негра, Пьедра Лобера и Сабина Альбар.

ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Богатое археологическое наследие, которым обладает провинция, является ярким выражением и следствием его интенсивной заселенности с Древности. Так, следуя хронологическому обзору главных археологических раскопок, начинаем с доисторических стоянок первобытного человека лос Велес, следуем затем в лос Мильярес (Санта - Фе де Мондухар), Ель Аргар (Антас), финикийское поселение Бильярикос в





пещерах Суевас де Альмасора и, наконец, заканчиваем археологическими раскопками римского поселения **Эль Вильяр** (Чиривель).

С высадки мусульман на берегах Альмерии (VII в.) до конца Средних веков, Альмерия жила под властью ислама. Альмерия превратилась в главный порт арабского государства Аль - Андалус, и по всей территории были возведены арабские бани, водные резервуары, сторожевые башни и такие монументальные сооружения, как **альмерийская Крепость Алькасаба** и **Мецита де Финьяна**.

Христианское завоевание облегчило приход новых европейских художественных течений (ренессанса, барокко и неоклассицизма), под

ПЕЩЕРА КУЭВА ДЭ ЛОС ЛЕТРЕРОС

Расположенная в одной из стоянок первобытного человека Маймон Чико (Велес Бланко), она содержит наскальные рисунки с изображениями животных и людей, датированные периодом более 18.000 лет назад. Эль Индало, символ провинции, - один из этих наскальных рисунков. Он является составной частью, наряду с другими археологическими раскопками наскальной живописи, обнаруженной в Альмерии и Андалусии Средиземноморской части Полуострова и признанной в 1998 году Достоянием Человечества.





вдохновением которых были построены церкви (Церковь ла Энкарнасион Велес Рубио, Собор Альмерии...), а также такие дворцы и замки, как **Велес Бланко** (XVI в.), порученный итальянским архитекторам.



Особого интереса из-за своей уникальности заслуживает пейзаж **промышленной археологии**, характерный для Сьерры де Гадор и Восточной Альмерии.

ПЛЯЖИ И ВОДНЫЕ ВИДЫ СПОРТА



Побережье провинции Альмерии протяженностью в 214 км является одним из самых укомплектованных, так как оно вмещает в себя от туристических пляжей до одиноких бухт, расположенных внутри природных охраняемых зон.

Западная Альмерия - самая туристическая береговая полоса, с многочисленными пляжами, удостоенными знака Голубого Флага, с хорошей системой сообщений и очень хорошо оборудованными: **Рокетас де Мар, Адра, Ель Ехидо.**

Разнообразие пейзажей и неровный рельеф берега придает **Восточной Альмерии** индивидуальную неповторимость. К просторным пляжам, удостоенным отличительного знака Голубого Флага (**Карруча, Вера и Карбонерас**) следует добавить такие девственные природные места, как Пляж Плайа де лос Муертос, Кала Кристаль и эль Плайасо де Вера (последняя вышеупомянутая - с зоной, зарезервированной для натурализма, куда приезжают туристы со всей Европы).

Зона **Альмерия - Кабо де Гата - Нихар** - менее урбанизированная, является частью эффектного и одноименного Заповедника, внутри которого находятся такие девственные песчаные зоны, как бухта Кала

ГОЛЬФ

В провинции Альмерии находятся одни из самых лучших полей гольфа всей страны, как из-за рисунка его разметки, так и из-за разнообразия его природного окружения: от пляжей Вера и Мохакар до горной гряды Сьерра де Викар, и долины Балье дель Альмансора.





де ла Полакра, пляжи Плайа де лос Хеновесес, Эль Монсуль и бухта Кала Медиа Луна (все - в Нихаре). **Альмерия, Агуамарга и Сан-Хосе** - удостоены знака Голубого Флага.

Не удивительно, что на этом просторном побережье, располагающим до 8 спортивных портов, водные виды спорта пользуются большим туристическим спросом. **Виндсерфинг** в бухте ла Енсенада де Сан-Мигель в Эль Эхидо и на пляже Плайа Серена (Рокетас де Мар), а также **подводное плавание** в Кабо де Гата и в Левантэ - лишь некоторые предложения этих видов спорта.

Кроме того, активный туризм не ограничивается в этой провинции только прибрежной зоной, так как спортсмены могут также выбирать между возможностью заниматься лыжным спортом в **Сьерра-Неваде и Ла Рагуа** (только равнинные лыжи и по пересеченной местности), осуществить полет в **парплане**, либо практиковать **восхождение** в горной гряде Сьерра Мария.

ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

Загородный туризм активно процветает в провинции благодаря разнообразию видов (белых городов в глубине провинции, береговых деревень, природных зон...), полному предложению досуга и, кроме того, богатству его традиций.

В альмерийской Кухне имеется различие между кухней прибрежной зоны, базирующейся на рыбе и свежих морепродуктах (морас, блюда из риса с морепродуктами, эскабечадо из рыбы, мигас с сардинами) и кухней в глубине провинции, имеющей мавританские корни в ее кондитерских



изделиях, а также характеризующейся утонченного вкуса **колбасными изделиями и более традиционными блюдами**: гурульос, гачас, красный чеснок, олья де триго и т.д.

Все это приготовлено на **оливковых маслах Альмерии** и с использованием "**Вин местного производства**", что придает этим блюдам неповторимую индивидуальность.

Если и есть компонент, который объединил бы празднования в этой земле, это, безусловно, огонь (главный герой праздника **Ноче де Сан-Хуан**), в то время как праздники **Фиестас де Морос и Кристианос** - одна из традиций, наиболее укоренившихся в этой провинции. Развлечения в процессе борьбы между двумя соперничающими группами - также тематика



Almería



КУСТАРНЫЙ ПРОМЫСЕЛ

Ремесленные промыслы, наиболее распространенные в этой провинции - гончарное дело и керамика (Вера, Нихар, Сорбас, Альбокс и Альхабиа), художественные изделия из стекла (Альхама де Альмериа), красный коралл с Острова Исла де Альборан, текстильное производство харалас (ковровые изделия в соответствии с древней арабской традицией - в городках Нихар, Вехар и Лаухар де Андаракс), а также знаменитый мрамор из Макаэля, который экспортируется во все страны Европы.



уникальных игр Хуегос де Абен Умейя, которые проводятся в Пурчене. Завершают перечень празднований: ярмарка Ферия де Альмериа, эль Диа де ла Крус, ла Вирхен дель Кармен (особой значимости в прибрежной зоне), эль Диа де ла Виеха и эль Хуэвес Лардеро.

ТУРИСТИЧЕСКИЕ МАРШРУТЫ

Маршрут по провинции **Альмерия - Сабо де Гата - Нихар** позволит познакомиться с монументальным городом Альмерия и Заповедником Сабо де Гата - Нихар, с многочисленными девственными пляжами и богатыми морскими глубинами.

В **Альпухарра Альмерьенсе** можно насладиться уникальной архитектурой, более похожей на архитектуру севера Африки, чем на собственную андалузскую. Это - архитектура его белых городков с мавританским прошлым, расположенных в Сьерра-Неваде и Ла Рагуа.

Тот же деревенский характер сохраняется и в глубине **Западной Альмерии**, вокруг горной гряды Сьерра де Гадор, отличающийся от архитектуры его рыбацких поселков, от Агуадутьсе до Адры. Пляжи, гольф, спортивные порты и природные зоны – делают их привлекательными.





Ландшафтные контрасты постоянно встречаются на протяжении маршрута **Филабрес - Сьерра Аламилья - Рио Насимьенто**, где вершины Сьерра-Невады сменяются видами безграничности кинематографической пустыни Десиерто де Табернас.

Природная зона Эль Парахе Натураль Карст в Йесос де Сорбас углубляется в **Восточную Альмерию**, чьи горные гряды врезаются в море своими крутыми и скалистыми берегами с бухтами, в которых можно практиковать натурализм.

На берегах одноименной реки, район Альмансора - самое подходящее место для тех, кто ищет деревенский и природный туризм, с окрестностями с богатой историей и природным окружением, благоприятствующим для пешего туризма и спелеологии.

Маршрут по **Лос Велес**, зоне, занятой Заповедником Сьерра Мария - Лос Велес, приведет туриста к монументальным, благодаря своему величественному прошлому, поселкам (Велес Бланко и Велес Рубио).





Cádiz

Cádiz



Cádiz



Расположенный на самой южной оконечности Европы, Кадис имеет природные границы с провинциями Уэльва, Севилья и Малага; и на юге - с **Проливом Гибралтар и севером Африки**. Омываемая водами Атлантического океана и Средиземного моря, эта провинция имеет прекрасные пути сообщения по земле, морю (порты Кадиса и Альхесираса) и воздуху (международные аэропорты Хереса и Гибралтара).

В Кадисе - умеренный **климат**, со средней температурой 18^o С и 3.100 часами солнечного света в год. Однако в горной гряде **Сьерра де Грасалема** регистрируется микроклимат, который характеризуется высоким уровнем атмосферных осадков, самым большим во всей Испании.



ПЛЯЖИ

260 км побережья Кадиса и его более **80 пляжей** золотистых песков принадлежат к двум важным туристическим зонам: к **Коста дель Соль**, омываемой Средиземным морем и с протяженностью в 60 км от Тарифы до Пунта Чульера; и к **Коста де ла Лус**, получающей свои кристальные воды из Атлантического океана и простирающейся от Санлукара до Тарифы.

Кадис знаменит своими **дикими пляжами**, большим количеством **бухт и девственных песчаных зон** между крутыми обрывистыми берегами и необычайной красоты природными местами, которые идеально подходят для практики натуризма. Следует среди них отметить Пунта Кандор (Рота), Эль Пуэрко (Чиклана), Каньос де Мека и Сахара де лос Атунес (Барбате), бухты в Кониль, Эль Пальмар де Вехер, а также Вальдевакерос в Тарифе. К ним следует добавить и другие, более **благоустроенные** пляжи, такие как Бахо де Ёиа (Санлукар), Регла (Чипиона), Ла Галета в Кадисе и Вальделагранна в Эль Пуэрто. Многие из них обладают почетным **Голубым Флагом** Чистых Морей Европы.



ЦАРСТВО ВИНДСЕРФИНГА

Мягкость климата, его фантастические волны и сильный восточный ветер, который дует весь год, превратили Тарифу в истинный рай для любителей этого вида спорта. В Небольшой бухте Вальдевакерос и на Пляже Плайа де лос Лансес присоединяются к сотням виндсерфингистов те, кто практикуют kite-surf, bodyboard, flysurf и blokart.



ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Основанная **тартеcсийцами и финикийцами** более 3.000 лет назад, эта земля была приютом многих народов, привлеченных его стратегическим положением как моста между Европой и Африкой. В 1.100 г. до н.э. появился на свет город **Гадир** (настоящий Кадис), признанный самым древним городом Запада.

К ценным наскальным образцам живописи, обнаруженным в **Тахо де лас Фигурас** (Веналуп - Касас Вьехас) и финикийским саркофагам,





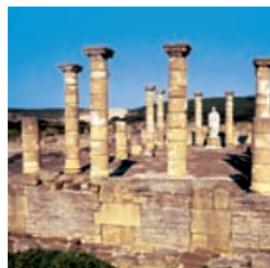
которые выставлены в Музее Кадиса, следует добавить **римское наследие**, присутствующее в горной гряде Сьерра де Азнар, а также в таких городах, как Оури, Картеиа, Иптуси, Карисса Аурелиа и Баэло Клаудиа.

Начиная с 711 г. - это была **мусульманская** территория, на которой росло число замков, башен и крепостей, которые и по сей день продолжают короновать многие белые поселки Кадиса, такие как Сахара де ла Сьерра или Олвера, с их типичным урбанизмом в стиле *андалуси*.

С **Открытием Америки**, в Залив Кадиса стали стекаться богатства Нового Мира, при этом особыми привилегиями пользовались столица, Санлукар и Эль Пуэрто де Санта - Мариа. Это экономическое процветание вылилось в строительство дворцов, господских домов и религиозных зданий ранга **соборов** Хереса и Кадиса, а также Картезианского собора **Картуха в Хересе**. В колыбели либерализма, в "ла тасита де плата ", была объявлена в 1812 году первая Испанская Конституция.

БАЭЛО КЛАУДИА

В небольшой бухте Болонья находятся останки этого важного римского города, который достиг своего апогея в I веке н.э. Его экономика вращалась вокруг индустриализации и маркетинга рыбной ловли, будучи соленая рыба и соусы, производимые из нее же (как знаменитый гарум) его главными продуктами производства. Его археологический комплекс открыт для посещения, в нем можно увидеть хорошо сохранившееся останки стен, дорог, жилищ, оборудование для засолки, базилику и маяк.





ИСПАНСКАЯ ПИХТА

Благодаря особому микроклимату, в горной гряде Сьерра де Грасалема растет этот исключительный для Западной Европы вид ели и реликвия Третичной Эры. В тени Сьерра де Пинар, между Грасалемой и Бенамахомой, находится этот великолепный пихтовый лес, лучший из всех сохранившихся в настоящее время.



ПРИРОДА И ДЕРЕВЕНСКИЙ ТУРИЗМ

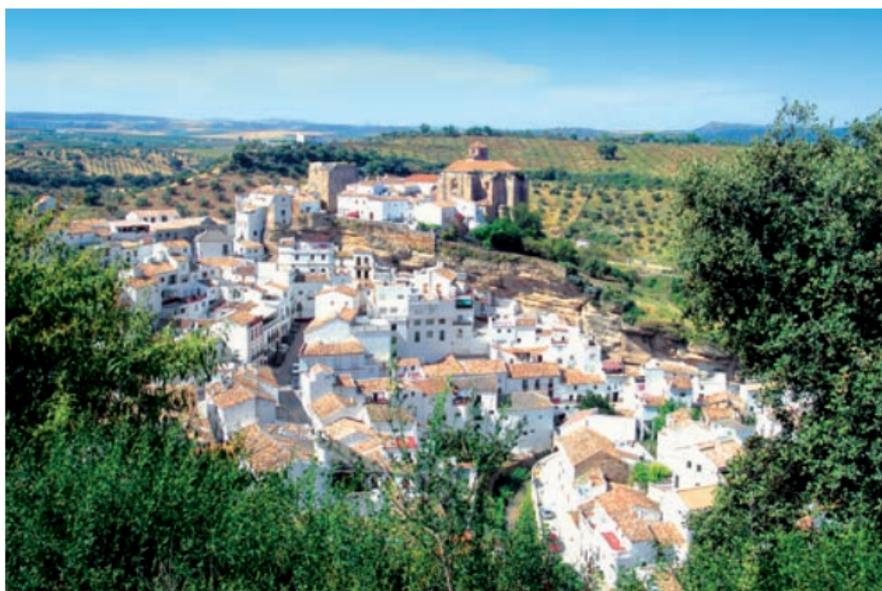
Более двадцати охраняемых природных зон находятся в большом запаснике окружающей среды, каковым является провинция Кадиса.

К **Заповеднику** горной гряды **Сьерра**

Грасалема (Резерв Биосферы) следует добавить **Алькорнокалес** ("Девственная Европейская Сельва"), Доньяну в зоне Пролива, Бренья и Марисмас (затопляемые зоны) в Барбате и Бухту в Кадисе. Зона Пролива - узловой пункт в миграционных путях птиц между Европой и Африкой и привилегированная точка для наблюдения **КИТОВЫХ**.

Заказники являются в большинстве случаев влажными зонами, представляющими большой интерес как анклавы для фауны птиц признанной международной важности, кроме того в **Пеньоне де Сафрамагон** имеется самая большая колония гнездящихся бело - головых





сипов Западной Андалусии. Лос Корралес де Рота - конструкции у самого пляжа, связанные с искусством традиционной рыбной ловли и Дуна де Болонья - одни из его **Природных Памятников**.

Это обильное природное достояние - одна из привлекательностей **Пуэблос Бланкос** (Белые Деревни), мест с утвердившейся славой для загородного туризма. К своей уникальной народной архитектуре и своим традициям, Сьерра де Кадис добавляет **предложение активного отдыха**, в котором имеют место от пеших прогулок и восхождений в горы до воздушных видов спорта.





ВИНА МИРОВОГО УРОВНЯ

Вина Марко де Херес пользуются признанием как внутри и вне страны, придавая особый оттенок многочисленным блюдам. Следует особо выделить Херес и Мансанию де Санлукар, которые, наряду с Укусом Хереса, имеют торговый знак по происхождению "D.O." Jerez-Xeres-Sherry.

ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

Кадисская **кухня** гармонично сочетает продукты моря, полей и гор, мудро комбинируя ингредиенты высшего качества. Из даров его садов и огородов делаются гаспачо, салаты и **пириньякас**; в прибрежных зонах рыба и дары моря - главные блюда, будь то вкусные **морские отварные** или жареные а ла планча **блюда**, не забывая при этом блюда из тунца де альмадраба, соления, крупных креветок из Санлукара и знаменитые "**пескаито фрито** (жареные рыбки)".

В глубине провинции изысканные блюда готовятся на основе даров дикой природы, как например, спаржа и "тагарнинас", которые подаются в некоторых случаях как гарнир к **дичи**, приготовленной в рисе и кальдеретас.



Кадис обладает большой традицией коневодства, будучи Херес колыбелью **картезианской породы лошадей**. Это великолепное животное участвует в одних из двух самых представительных празднований провинции: Ярмарке Лошадей Хереса и Лошадиных Бегах на пляже Санлукар, оба объявлены объектами **Международного Туристического Интереса**, равно как и Карнавал в Кадисе.

Завершают перечень праздников Семана Санта (Пасхальная Неделя), Корпус Кристи, паломничество Вирхен дель Кармен и местные ярмарки.

Кадис - это земля певцов, гитаристов и танцоров **фламенко**, которые превратили это искусство во всемирно известное. В Сан Фернандо родился "Камарон де ла Исла", а в Чипионе - Росио Хурадо. Маноло Санлукар из Санлукара, вместе с Пако де Лусия из Альхесираса и Серранито – магический треугольник мастерства игры на гитаре. А также невозможно описать в двух словах искусство таких мастеров, как Хосе Мерсе и Пакеро из Хереса. Клубы по интересам, концерты фламенко и прославленные фестивали, такие как Фиеста де ла Булерия (Херес), Арранке Ротеньо и Ноче Фламенка де ла Сегур (Вехер де ла Фронтера) являются самыми яркими ее представителями.

Cádiz



КОЖА ИЗ УБРИКЕ

Эта местность выражает сегодня самую большую европейскую концентрацию ремесленных мастерских, которые работают по коже. Лучшие мировые фирмы доверяют качеству продуктов, произведенных из кожи овцы, козы и коровы. Большая часть производства экспортируется в европейские страны, Соединенные Штаты, Австралию, Канаду и Японию.

ТУРИСТИЧЕСКИЕ МАРШРУТЫ

Маршрут **Ла Рута дель Торо** позволяет познать природную среду, в которой выращиваются быки для корриды, посещая прославленные скотоводческие хозяйства, такие как Торреальта и Торрестрелья.

В провинции Кадиса существуют для вин торговые знаки по происхождению "D.O.": Jerez - Xeres- Sherry, Мансанилья де Санлукар, а также - Бренди де Херес.

Маршрут **Ла Рута дель Вино** позволит нам познакомиться с главными центрами по производству этих прославленных вин: Хересом, Санлукаром де Баррамеда и Эль Пуэрто де Санта - Мариа.

Ввиду важности фигуры лошади на этой земле предлагается маршрут (**Рута дель Кабальо**), позволяющий увидеть главные табуны



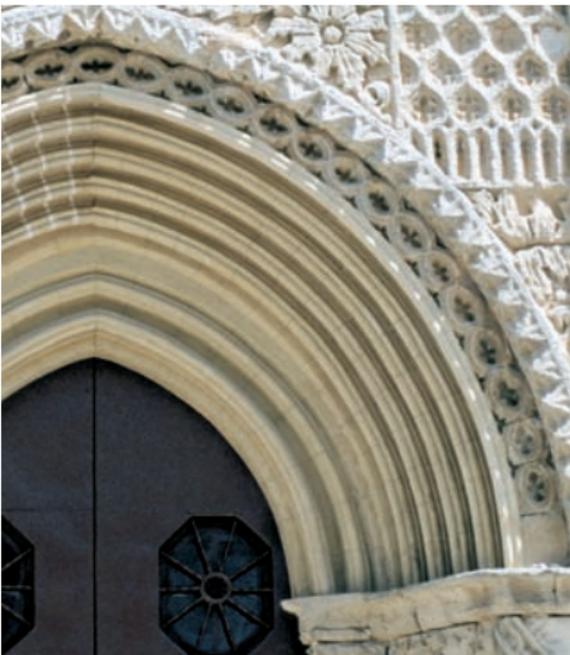


лошадей, не забывая о Королевской Андалузской Школе Конского Искусства или таких мероприятиях, как Ярмарка Лошадей в Хересе и Конные Бега на пляжах Санлукара.

Маршрут **Ла Рута дель Атлантико** проходит по Берегу Кадиса Коста де ла Лус, от устья Гвадалкивира в Санлукаре до Пунта де Европа (Мыса Европы) в Альхесирасе, открывая разнообразие предложений пляжей провинции (дюны, бухты, пространные песчаные местности, туристические пляжи ...).

История, традиции, гастрономия, народные промыслы и природа - со всем этим можно познакомиться на маршруте **Ла Рута де лос Пуэблос Бланкос**, проходящем по горной гряде Сьерра де Кадис. Следует отметить выдающуюся народную архитектуру этих поселений, унаследованную от их андалусских предков.

В заключении, **Ла Рута Американа** уделяет внимание активной роли, которую провинция сыграла в Открытии и колонизации Нового Мира. Этот исторический этап можно проследить в строениях Кадиса, Эль Пуэрто де Санта -Мариа и в Санлукаре.







Córdoba

Córdoba





Córdoba



МЕДИНА АЗААРА

Расположенный у подножия горной гряды Сьерра-Морена (в 8 км от столицы), этот роскошный дворцовый город был возведен Абд аль-Рахманом III, для создания могущественного образа только что созданного Независимого Халифата Кордобы. Его строительство было задумано на трех возвышающихся одна над другой террасах, окруженных стеной, помещая Королевскую Крепость с его садами в самую верхнюю и промежуточную из них, в то время как нижняя зона была предназначена для жилищ и мечети.



Расположенная между горными грядами Сьерра Морена и Сьерра Суббетика, и пересеченная долиной **Гвадалquivира**, Кордоба граничит на севере с провинциями Сьюдад Реаль и Бадахос, на западе с Севильей, на востоке – с Хаеном и на юге – с Малагой и Гранадой. Провинция обладает **Скоростной Линией (AVE)** - звездой коммуникаций при этом сеть превосходных железнодорожных линий. В Кордове - контрастный **средиземноморский климат** с очень жарким летом и холодной зимой.

ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Кордоба - точка пересечения цивилизаций, где первые признаки



человеческого заселения восходят к Доисторической эпохе, чему свидетельствуют ценные останки эпохи неолита, обнаруженные в Пещере **Куэва де лос Мурсьелагос**, в Зухерос. Позже здесь селились финикийцы, карфагеняне и римляне, поддавшись соблазну богатств природы и недр Кордобы. В римской Андалусии, **Кордуба** времен Сенеки и Лукано процветала, поставляя в Империю металлы, вина и масла, оставив наследие, которое пережило века. В столице можно созерцать римский **Мост**, Храм Клаудио Марсело, археологическую зону Серкадильяс и Мавзолей, а также в Альмединилья - **римский город Эль Руэдо**, а в Монтурке - римские **Водохранилища**.

Вслед за этой культурой, пришлось ждать прихода мусульманской оккупации, чтобы узнать новый период рассвета. Кордова была столицей мусульманской Испании, и от этого периода она сохраняет великие памятники, которые превратили ее в город большого интереса для культурного туризма:





ТАВЕРНЫ

Около сорока классических таверн имеется в самых древних и популярных кварталах столицы, как, например, Сан Андрес, Сан-Лоренсо и Санта Марина. В обстановке, благоприятной для дегустации вин, в былые времена эти таверны были свидетелями вечеринок, проводимых артистами и тореадорами как, например, матадором Манолете. Вышеупомянутый, воплощенный актером Адрьен Броди в фильме Манолете, - является главным героем одноименного маршрута, проходящего по самым значимым в его жизни местам.



Мечеть Кордобы ("самое красивое и самобытное здание Испании", согласно Джеральду Бренану), объявленная вместе с частью исторического центра города **Достоянием Человечества**, как и дворцовый город Медина Азаара.

Независимый Халифат Кордобы (929 г.) был долгое время самым развитым государством Европы. Он был возведен как **культурный центр** Запада и являлся местом встречи философов, историков, врачей, поэтов и художников: Аверроес, Маймонидес, музыкант Зириаб ... После окончательной победы христиан бывшие мечети будут заменены церквями, скитами и монастырями, и появятся такие сооружения как, например, **замок в Альмодовар дель Рио**.

Барокко разовьется с особой силой в **Приего де Кордоба, Кабре и Лусене**. Жемчужины этого стиля - Дарохранительница Церкви Асунсьон в Приего, также как и некоторые господские



дома и особняки в этих и других местностях, которые составляют туристический маршрут **Рута дель Барокко**.

Культурное предложение провинции Кордоба завершается обширной сетью музеев и мероприятий ранга **Международного Фестиваля Музыки в Городе Лусена**, объявленного фестивалем Национального Туристического Интереса, а также Театральной Ярмарки на Юге Пальма дель Рио.

ХУЛИО РОМЭРО ДЕ ТОРРЕС

Самый популярный из представителей андалузского регионализма и один из самых признанных портретистов Испании и Латинской Америки, он сумел, как ни один другой художник воссоздать душу и обаяние народа, с женщиной, как ключевой фигурой. Его "Чикита пиконера" (Девчушка - продавщица угля) - настоящий символ кордобской женщины.





ПРИРОДА

От горной гряды до долины вся территория провинции раскрывается как настоящий природный рай. **Заповедники** Сьерра Карденья и Монторо, Сьеррас Суббетикас и Сьерра де Орначуелос (этот последний находится внутри Резерва Биосферы "**Деекас де Сьерра-Морена**") содержат важные экосистемы с подверженными опасности вымирания видами животных, таких как, например, **иберийская рысь**. Также пользуются защитой пруды Кордобильи и Мальпасильо (оба - природоохранные зоны) и природные памятники Куэва де лос Мурсьелагос (Зуерос) и Лос Сотос де ла Альболафия, в самой Кордобе.





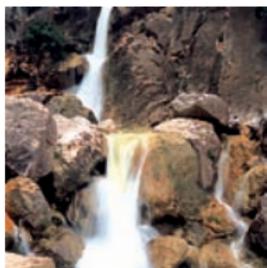
Заповедники Лагуна Амарга, Лагуна де Тискар, Лагуна де Соньяр, Лагуна дель Ринкон, Лагуна де лос Харалес и Лагуна Салобраль, составляют часть низменностей известных как **Влажные Зоны Юга Кордобы**. Они имеют особую ценность как места зимовок и гнездования перелетных птиц.

Река Гвадалкивир, хребет провинции, является важным природным коридором для растительного и животного мира, а также прекрасно подходит для занятий водными видами спорта. Другие виды **активного туризма**, доступные в Кордобе, - пеший туризм, велотуризм, прогулки верхом, восхождение и спелеология.



ОХОТА

Горные гряды Орначуелос, Карденья и Монторо - истинный рай для охоты, благодаря самой высокой концентрации угодий для охоты на мелкую и крупную дичь. Монтес Комуналес де Адамус насчитывают 12.000 га, исключительно предназначенных для такого древнего и благородного занятия, как конной охоты.





ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

Кухня этой провинции характеризуется высоким качеством продуктов и хорошим подтверждением этого являются тот факт, что используются продукты известных марок с торговым знаком по происхождению “D.O.”, к которым относятся: оливковые масла из Баены и Приего де Кордоба, вина из **Монтилья - Морилес** и **хамоны** из Лос Педрочес.

Очень часто можно увидеть в меню кордобских баров и ресторанов блюда из **мяса диких животных** (оленья, кабана, муфлона, косули ...), благодаря развитой сети охотоведческих хозяйств. Но, несомненно, существуют три блюда, которые являются знаками тождества этой земли: **Сальморехо**, тушеное мясо хвоста быка и восхитительный **Фламенкин**.

Традиция приготовления кондитерских изделий имеет в Кордобе вкусы и запахи, в которых просматривается явное влияние арабской и еврейской кухни. Выделяются своим качеством и репутацией Карне де Мембрильо из Пуенте Хениль и выпечка из песочного теста и альфахорес из **Руте**, места, где также можно попробовать восхитительные **ликеры и анисы**.

Самые популярные праздники этой провинции – **Крусэс** и **Патиос**. Разнообразные декоративные элементы, а также живые цветы как



срезанные, так и в горшках дополняют украшение этих импровизированных алтарей, вокруг которых собираются жители дворов и их гости с тем, чтобы танцевать, петь и пить вино. Рядом с цветами во внутренних двориках размещаются барные стойки и звучит музыка для развлечения и наслаждения этими вечеринками мая.

Ла **Семана Санта** в Кордове - также одно из самых красивых и самобытных по эстетике праздников; при этом в 13 городах Андалусии она получила статус праздника Национального Туристического Интереса.





НАРОДНЫЕ РЕМЕСЛА

Филигранные работы по серебру и коже, следуя традициям техники кордобан и гуадамесиль, - два самых ярких ремесла провинции. К ним можно добавить изготовление мебели ручной работы (по древесине из оливкового дерева мастера Кастро дель Рио), гончарное искусство, имеющее в Ла Рамбла самый большой центр производства на всем полуострове, калифская керамика, бондарское ремесло (с Монтильей - его основным представителем) и искусство мастеров изготовления струнных музыкальных инструментов.



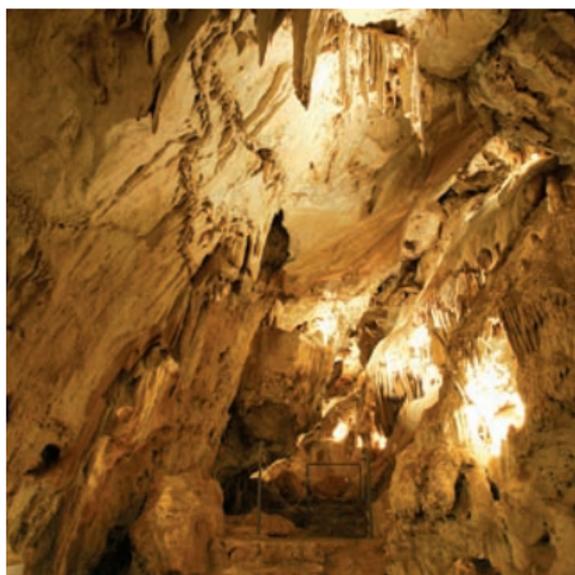
МАРШРУТЫ

Привлекательность **Верхнего Гвадалкивира** - Заповедник Карденья - Монторо и такой исторического города, как Монторо.

Белые поселения **Кампинья Сур**, которые располагают находящимися под охраной водоемами, производят вина с торговым знаком по происхождению "D.O." Монтилья - Морилес. Интересны уникальные римские водохранилища Монтурке.

В **Гвадахоз - Кампинья Эсте** оливковое масло - его главный знак отличия. Со торговым знаком по происхождению "D.O." Баэна, это масло исполняет ведущую роль в одноименном маршруте с визитами в музеи и маслобойни.

Маршрут по **Суббетике** позволяет познакомиться с Заповедником горной гряды Сьерра Суббетика, пещерой ла Куэва де лос Мурсьелагос в Зухерос и с ла Биа Бэрде Суббетики. Приего де Кордова, Лусена и Кабра - самые яркие представители андалузского Барокко.





На маршруте ла Рута дель Иберико, на пастбищах **Лос Педрочес** вскармливается животное, являющееся символом этой земли. Такие замки, господские дома и религиозные здания, как Церковь Сан - Хуана Баптиста в Инохоса дель Дуке - его достопримечательности.

Сьерра-Морена – превосходный для туризма выбор благодаря его природному и охотоведческому богатству, предложению активного туризма и его традиционной архитектуре.

Долина **Эль Валье Гвадиато** находится в авангарде загородного туризма в Андалусии. Горная промышленность превратилась в туристическую привлекательность, будучи интересным для посещения - Исторический Музей Бельмеца и Территории Рудниковой Шахты.

Долина ла **Вега дель Гвадалквивир** помимо своего ландшафтного разнообразия, обладает монументальным Замком Кастильо де Альмодовар дель Рио и Заповедником горной гряды Сьерра де Орначуэлос - раем для охотников.



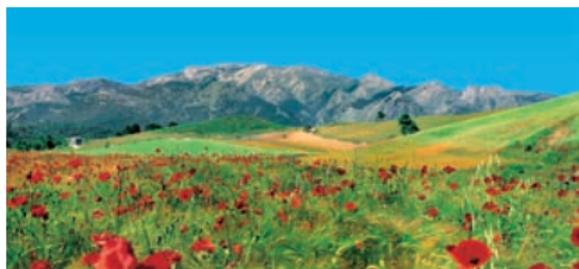


Granada

Granada







В Гранаде, расположенной на юго-западе Андалусии, находятся самые высокие вершины Иберийского Полуострова (Муласен и Велета). Гранада сообщается с западом и востоком Испании посредством шоссе **A-92**, а шоссе A-44 сообщает ее с Мадридом и южной половиной полуострова. В нескольких км от столицы – в Чаучине – находится **Аэропорт Федерико Гарсиа Лорка Гранада -Хаэн**.

Бдагодаря своему необычному рельефу в Гранаде сочетаются **два микроклимата**: климат Тропического Побережья, со средней температурой 18,5 ЛЬС и 3000 часами солнца в год, и климат Сьерры Невады, с термическими колебаниями между жаркими летними днями и - 35-ти градусным морозом зимой



ПЕЙЗАЖИ И ПРИРОДА

Провинция обладает **пейзажным разнообразием**, на протяжении всего лишь 40 км, от белых вершин Сьерры Невады и моря облаков Альпухарры до райских бухт Тропического Побережья, не забывая глинястые холмы Плоскогорья с его впечатляющими “бедлендами” - живописными, но бесплодными землями.

Гранадское побережье, защищенное от холодных северных ветров горами Сьерры Невады, простирается на **73 км**, от Коста дель Соль до Коста де Альмерия. На нем находятся многочисленные пляжи удостоенные Голубого флага, спротивные порты (в Мотриле и Алмуньекаре) и морские глубины, таящие в себе настоящий рай для подводного плавания.

Особую важность имеет ее культурное наследие, и прежде всего **Сьерра Невада**, признанная ЮНЕСКО Резервом



ДОМА - ПЕЩЕРЫ

Эти особые подземные строения, широко разработанные арабами, стали отличительным знаком деревень, расположенных в Хойя де Гуадикс и на Плоскогорье городов Баса и Уэскар. В таких жилищах, вырубленных прямо в скале, круглый год поддерживается температура в 18° С.

Granada

Биосферы в 1986 г., Заповедником в 1989 г. и Заповедником национального значения в 1999 г. В Сьерре Неваде - 60 видов таких уникальных растений, как снежная звезда и гранадская полынь, а также – это убежище горных козлов. В провинции имеются еще 4 **Заповедника** (Сьерра да Кастриль, Сьерра де Баса, Сьерра де Уэтор, Сьерра де Техеда, Альмихара и Алхама) и природные места необычайной красоты (Ла Сагра, Инфьернос де Лоха, Каркавас де Марчаль ...) помимо **Заказника Акантиладос де Маро - Серро Гордо**, побережный пейзаж площадью в 395 га, в чьих морских глубинах растут ценные луга посидонии.

Все они пригодны для занятия активным туризмом, таким как пеший туризм, рыбная ловля, верховая езда, спелеология, каньонинг и скалолазание, горный велосипед и морские виды спорта, среди прочих. Таким образом, природа, спорт и традиции превратили такие места, как **Ла Альпухарра**, со своими необычными белыми поселками в глубоких оврагах, в места международного интереса для **загородного туризма**.



ГОРНОЛЫЖНАЯ СТАНЦИЯ

На курорте имеется 86 трасс различного уровня сложности общей протяженностью в 87 км, где можно кататься как на лыжах, так и на сноуборде. Одна из главных привлекательностей Сьерра - Невады в том, что там можно кататься на лыжах ночью на специально оборудованной и освещённой трассе. Кроме того, на станции имеются две трассы для кросса длиной по 8,6 км.

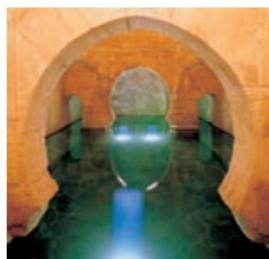




ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Альгамбра и Хенералифе, признанные ЮНЕСКО вместе с районом Альбаисин, **Достоянием Человечества**, являются лишь частью огромного монументального богатства этого края, местом прохождения культурных маршрутов **Андалузского Наследия** с более чем 50 **музеями**, хранящими важные сокровища искусства.

Обитаемая с доисторических времен, о чем свидетельствуют **198 дольменов**, находящиеся в **Горафе**, финикийцы и пунийцы открыли на побережье этой провинции привилегированное расположение для своей коммерческой деятельности, хорошим примером которой является **Пуническо - римская Фабрика Соленых Изделий** в

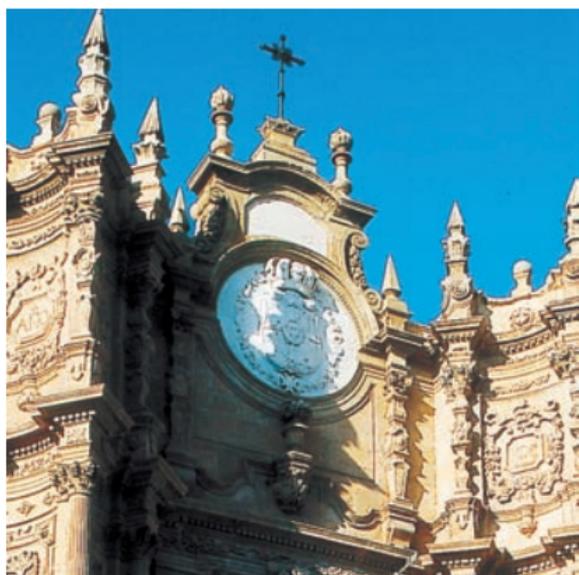


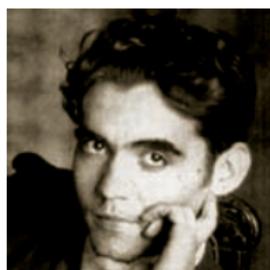
ОЗДОРОВИТЕЛЬНЫЙ ТУРИЗМ

Водолечебницы Альхама де Гранада, Аликун де Ортега, Бани Граены и Ланхарона, вместе с многочисленными источниками минерально - лечебной воды, и широкая сеть арабских баней, или "хамам" и спа, сделали из провинции Гранады привилегированный курорт для тех, кто ищет отдых, здоровье и красоту.



Альмуњекаре. Мусульмане строили на протяжении семи веков арабские бани, такие как в Эль Баньюэло или Баса, цитадели и часовые башни, и кроме того превратили бывшую **столицу Королевства Назари** в образец западной культуры. В 1492 г. Католические Короли окончательно завоевали эту территорию, после капитуляции Боабдила.





ЛОРКА. Этот всемирно известный поэт родился в 1898 году в маленьком доме в Фуенте Вакерос (в настоящее время его дом - музей). Автор Цыганского Романсеро и Поэта в Нью Йорке провел свои первые годы в Родительском доме в Вальдеррубио и Уерте де Сан Висенте, летней резиденции, также превращенной в Дом - Музей.

Христианство принесло с собой новые художественные тенденции, которые послужили основой для великолепных строений, таких как замок **Кастильо де ла Калаорра** (внутри которого находится дворец эпохи возрождения) и, в городе Гранада, **Дворец Карлоса V**, Кафедральный собор и Монастырь картезианцев (Ла Картуха, сокровище стиля барокко).

Земля поэтов и музыкантов, к своему огромному монументальному наследию добавляет и ее культурный календарь, насыщенный всемирно знаменитыми мероприятиями. Среди них выделяется **Международный Фестиваль Музыки и Танца Гранады**, чье начало относится к 1883 г., собирает каждый год престижные оркестры и коллективы, и более чем 30.000



Granada

зрителей. Также представляют интерес магический фестиваль Хокус Покус и Международный Фестиваль Джаза (оба в столице), Джаз на Побережье Альмуньекара, Конкурс Классической Гитары Андреса Сеговии в Ла Еррадура и фестиваль Парапанда Фольк в Ильора.

ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

Праздничный календарь Гранады тоже богат, будучи наиболее важными - Семана Санта (Святая неделя), **Крусес де Майо**, праздник Вирхен дель Кармен (проводится на побережье с живописной морской процессией), **Мавры и Христиане** и



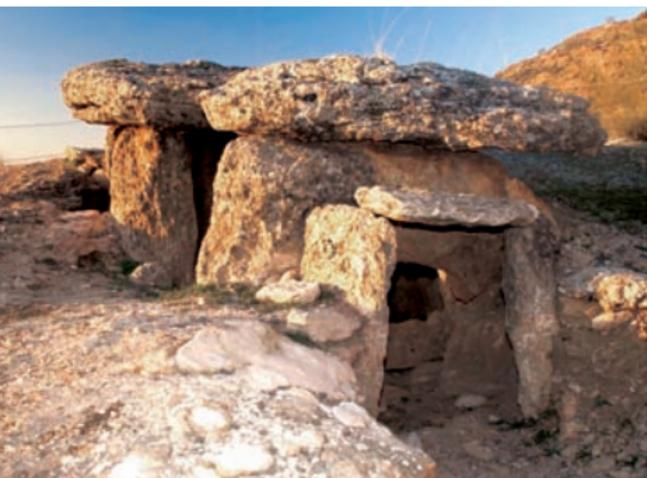


“Каскаморрас” в Гуадиксе. В разнообразной гранадской кухне **тапас** (типичные легкие закуски) имеют свой особый отличительный знак; надо заметить, что они подаются бесплатно с напитком.

Ла Вега снабжает провинцию овощами для салатов и холодных супов, а в континентальной части, чтобы защититься от холода готовят такие плотные блюда, как потахе (овощной суп) и пучеро (традиционное блюдо из турецкого гороха, мяса и овощей), с такими мясными ингредиентами как баранина из Сьерры Сегура. Ла Альпухарра, богатая продуктами из свинины (чьей жемчужиной считается **Хамон де Тревелес**), отличается от кухни побережья со своими тропическими фруктами и свежей рыбой.

Этот регион имеет 5 торговых знаков **по происхождению “D.O.”** (Масла “Монтес де Гранада” и “Поньенте де Гранада”, “Мьель де Гранада”, “Чиримойя де ла Коста Тропикаль де Гранада” и “Еспарраго де Хуэтор Тахар”), к которым следует добавить престижную **икру** из Риофрио. Среди других типичных продуктов - вина, производимые в 4-х районах с маркой качества Винос де ла Тьерра и монастырские сладости.

Granada



НАРОДНЫЕ ПРО- МЫСЛЫ

Народные ремесла Гранады – одни из лучших, впитавших в себя все художественные традиции, унаследованные от культур разных народов, проживавших в этой провинции. Такие промыслы, как инкрустация, керамика, работы по жести, вышивка, ковры- харапы, тиснение кожи, работы признанных мастеров лютни, - отражают самобытность и самые укоренившиеся традиции народа Гранады.



ТУРИСТИЧЕСКИЕ МАРШРУТЫ

Маршрут по провинции **Гранады и ее Окрестностям** позволяет ознакомиться со столицей и всеми памятными местами, тесно связанными с поэтом Ф. Г. Лорка.

Между снежными вершинами Сьерры Невады и Средиземным морем находится **Альпухарра и долина Валье де Лекрин**, рядом с Заповедником Национального значения Сьерра Невада, со своими белыми поселками уникальной архитектуры.

Баса-Уэскар: археологические раскопки **Альтиплано** свидетельствуют о том, что эта зона была самым древним местом поселения людей в Европе (окрестности Галеры и Орсе); также стоит посетить одни из главных его достопримечательностей: дома - пещеры.

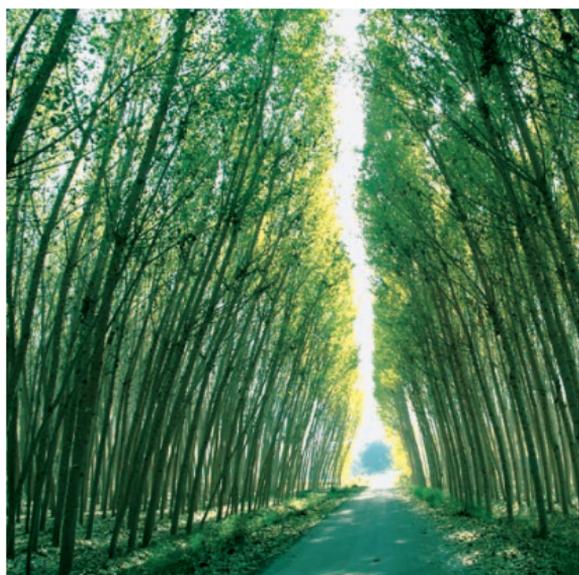
На **Тропическом Побережье** высадились много веков назад могущественные цивилизации, которые оставили важные следы своей культуры: финикийские некрополи, римские акведуки и арабские замки. Микроклимат его пляжей делает их пригодными для отдыха круглый год.



Маршрут по **Гуадиксу и Эль Маркесадо** дает возможность созерцать в Горафе наибольшую коллекцию дольменов всей Андалусии, расслабиться в водолечебнице де Аликун или поселиться в одной из многочисленных домов -пещер Гуадикса.

Поньенте Гранадино (запад провинции) характеризуется своим живописным пейзажем, среди его достопримечательностей выделяется Заповедник Сьеррас де Техеда, Альмихара и Алама; водолечебница Альхама де Гранада; или ценные раскопки эпохи мегалита в Пенья де лос Хитанос.

Сьерра Невада состоит из небольших поселений в мавританском стиле в привилегированном природном окружении. Обязательно следует посетить Национальный парк Сьерры Невады и Горнолыжный Курорт, в Моначиле.

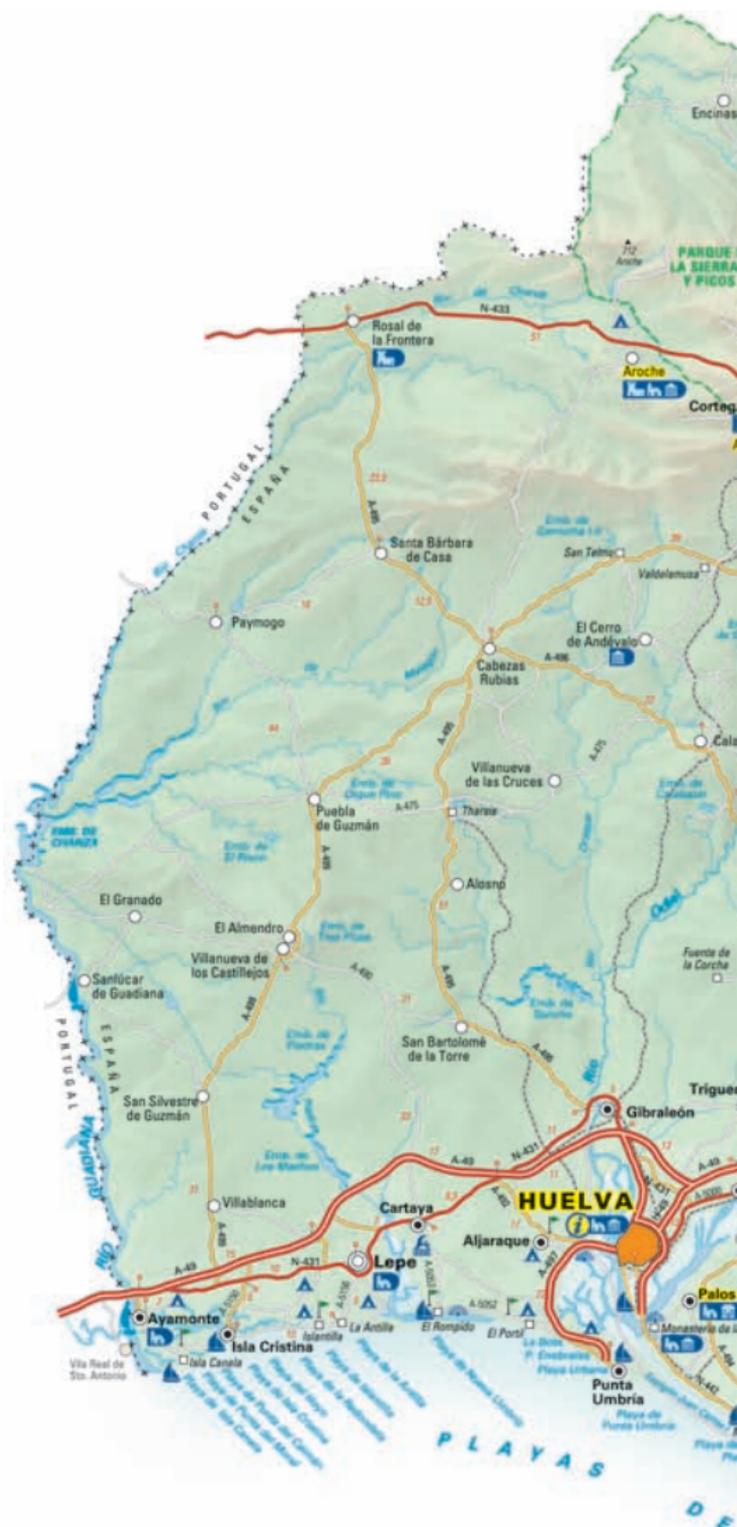






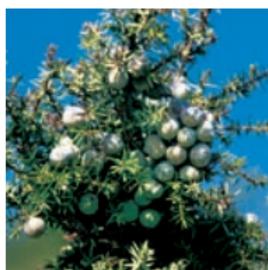
Huelva

Huelva





Huelva



С площадью в более чем 10.000 км², простирающихся от обширных пляжей до покрытой лесом горной цепи, Уэльва представляет собой границу между Испанией и **Португалией**. Международные **аэропорты** Севильи и Фаро, а также превосходная сеть авто- и железных дорог, сделали возможным приблизить эту провинцию к другим городам Испании, к Европе и всему миру . Обладает приятным средиземноморско - океаническим климатом без заморозков, с мягкими температурами в течении всего года и 3.000 часами солнца в год.

ПЛЯЖИ И ПРИРОДА

Побережье **Коста де ла Лус** - это непрерывная линия пляжа длиной в **122 км**, с золотистым песком и тихими водами. Между Айамонте и Пунта Умбриа - ровное побережье с длинными пляжами (на которых постепенно появились современные здания, построенные прямо на песке), дюнами и сосновыми зарослями.



Уэльва может похвастаться тем, что имеет прибрежную полосу с **самым низким процентом урбанизации** на первом километре берега во всей Испании, что гарантирует большое количество девственных пляжей. При таких превосходных условиях возможности насладиться отдыхом практически безграничны. Десяток **спортивных портов** и морских клубов - для удовлетворения запросов любителей морских видов спорта. Помимо всего этого, в Уэльве имеется значительное количество охраняемых зон на побережье (Марисмас де Исла Кристина, Марисмас дель Пьедрас и Флеча дель Ромпидо, Лос Энебралес,

Huelva



ГРУТА ДЕ ЛАС МАРАВИЛЬЯС (Пещера Чудес). Протяженностью в более чем 1000 м и оборудованная световыми и цветовыми эффектами и музыкой, эта находящаяся в Арасене пещера была открыта в конце XIX в. и открыта для посещения - в начале XX в., являясь первой туристической пещерой Европы. Привлекает внимание большое количество сталактитов и сталагмитов, заполняющих ее стены в контрасте с озерами и лабиринтами, которые образуют пещеру.



Марисмас дель Одиель, Доньяна...), а также особый свет, делающий ее пляжи уникальными. Несомненно, природа щедро одарила этот край, о чем свидетельствует тот факт, что третья часть ее территории является природно - охранной зоной, которая входит в **Натуральный парк Доньяна**, самый большой экологический резерв в Европе. Он был признан ЮНЕСКО **Достоянием Человечества**, как уникальный пример большой Средиземной влажной зоны, где сосуществуют разные экосистемы (пляжи, заказники, болотистые низменности, дюны, берега...) дающие убежище разнообразной фауне. Чрезвычайную важность имеют "марисмас", затопляемые морем низменности, как переходный пункт миграций, место гнездования и зимовки тысяч европейских и африканских птиц. К тому же, эта территория служит последним прибежищем для таких исчезающих видов





ГОЛЬФ

Век спустя, после того как англичане, работающие в Шахтах Риотинто, основали первое поля для гольфа в Испании, Уэльва гордится в настоящее время широким предложением гольфа. Рядом с морем и в природных зонах побережья Уэльвы, находятся поля для гольфа в Исла Канела, Ислантилья, Эль Ромпидо, Нуэво Потриль, и Бельявиста, помимо первого экологического поля для гольфа Дунас де Доньяна, в Маталасканьяс и поля "рустико" Корта Аталая.

как испанский орел - могильник и иберийская рысь.

Для любителей **пешего туризма** в Уэльве имеется широкая сеть для удовлетворения любого вкуса, среди которой выделяются ее Зеленые Тропы и 700 км троп, пересекающих **Заповедник Сьерра де Арасена и Пикос де Ароче**, второй по площади в Андалусии после парка Казорлы.





ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Земля смешения культур, немало цивилизаций польстилось на ее необычайные богатства. О присутствии здесь тартессов, финикийцев, римлян, вестготов, арабов и христиан напоминают такие архитектурные памятники, как **Некрополис де ла Хойя**, крепостное сооружение Ньебла, Мечеть Альмонастер и своеобразная **популярная архитектура** Фуентееридос, Кастаньо дель Робледо и Линарес де ла Сьерра.

Но все же поворотный исторический момент с которым неизменно ассоциируется эта провинция - это Открытия Америки. В монастыре Ла Рабида назрела идея первого путешествия Колумба в Новый Мир, а Палос де ла Фронтера и Могер предоставили храбрых моряков для этого приключения: братьев Пинсонес и Ниньо. В этих городах сохранились монументы и места, которые были свидетелями этим события, и которые в настоящее время составляют Маршрут так называемых **Мест Колумба**.



ФЕСТИВАЛЬ ИБЕРОАМЕРИКАНС- КОГО КИНО

Этот фестиваль, который состоялся уже более 30 раз, является лучшим для представления последних ибероамериканских фильмов. Благодаря ему выросло значение Уэльвы, как места встречи профессионалов разных отраслей мультимедийной сферы.

В зоне **Риотинто**, чьи минеральные ресурсы эксплуатируются с древних времен, сохранилось богатое достояние горнодобывающей индустрии и глубокий след **британского присутствия**, заметный также в столице и в Пунте Умбрии.

В культурную панораму Уэльвы, родины писателя **Хуана Рамона Хименеса** и колыбели **Фанданго**, входят такие широко известные и престижные мероприятия, как Фестиваль Театра и Танца Кастильо де





Ньебла и Фестиваль Классической Музыки в Аямонте, помимо ежегодных мероприятий, организованных Иберо-американским Форумом города Ла Рабида.

ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

Гастрономия Уэльвы - как горная, так и морская. Первая славится знаменитой индустрией испанской свинины, чьей жемчужиной считается хамон, имеющий **торговый знак по Происхождению "D.O." - Хамон де Уэльва**. Другое ее изысканное блюдо - свежее мясо с гарниром из грибов. А из моря добывают такие изысканные и известные морепродукты и моллюски, как **белые креветки из**



Уэльвы, крупные креветки, ракушки и популярные сепии.

Вина дель Кондадо, молодые с фруктовым вкусом и выдержанные, пользуются большим престижем, как и уксусы, оба с торговым знаком по происхождению.

Ла Семана Санта (особенно в Уэльве, Могере и Аямонте), праздники Крусес в Беррокале, водяные бои Лос Харритос в Галаросе, танец саблей в Ла Пуэбла де Гусман и паломничество богоматери Вирхен де лос Анхелес в Пенья де Ариас Монтано – самые популярные праздники провинции.



ЭЛЬ РОСИО

Каждый год, на троицу, более миллиона паломников со всего мира собираются в поселке Альмонте, рядом с Кото де Доньяна, и поклоняются образу богоматери Вирхен дель Росио, также называемой Бланка Палом (белая голубка), ожидающей момента, когда местные жители ее вынесут на плечах.



Huelva



НАРОДНЫЕ ремесла

Среди главных народных ремесел Уэльвы - промыслы, связанные с лошадьми, в связи с давней конской традицией этой провинции, при этом выделяются седельные и уздечные работы. Бурдюки из Вальверде дель Камино заслужили международную славу благодаря своей технике изготовления и материалу - телячьей коже. Бочарные мастерские также имеют большую славу в Уэльве ввиду винной традиции этой земли.

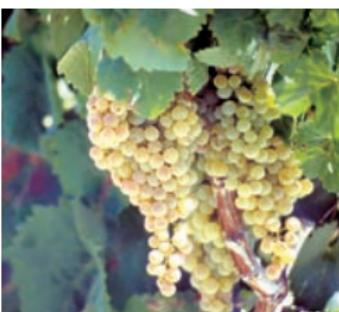
МАРШРУТЫ

Начиная с устья реки Гуадианы до Гвадалкивира, **Рута де ла Коста** растягивается на 120 км по берегу Уэльвы, со своими пляжами и охраняемыми зонами.

Активная роль, которую сыграла Уэльва в открытии и колонизации Америки, отражается в маршруте **Рута де лос Лугарес Коломбинос**. Это - монументы и места в Могере, Палосе и Ла Рабиде, которые были свидетелями этого подвига.

Монументальность, традиции и природа соединяются в **Эль Кондадо**. Этот регион знаменит крепостными стенами Ньеблы, многочисленными погребками, в которых производятся престижные вина Винос дель Кондадо, паломничеством Ромерия дель Росио, и, особенно, парком Доньяна.





Эль Андевало расположен между горами и морем, и его главные туристические привлекательности - два естественных элемента: воздух и вода. Также представляют интерес его ветряные парки и маршрут Рута дель Гуадиана, в котором вода - главный герой. Стоит уделить особое внимание охотоведческим предложениям этого региона, а также фламенко (с фанданго), гастрономии и популярной архитектуре белых городов.

Маршрут **Рута де ла Куэнка Минера** проходит по местам горнорудного Андевало, в котором обязательно следует посетить Горнорудный Парк Минас де Рио Тинто - самую большую открытую горную разработку во всей Европе, Корта Аталяя, а также английский район Бельявиста.

Заповедник **Сьерра де Арасена и Пикос де Ароче** – главный пункт этого маршрута, в который входит Грута де лас Маравильяс (Пещера Чудес). Гастрономия играет важную роль, особенно хамон, чьей “столицей” считается Хабуго.





Jaén





Jaén

Исторический естественный перевал между кастильским плоскогорьем и Андалузией, эта провинция прекрасно сообщается посредством шоссе А-44, соединяющейся с А-4 (Кадис - Мадрид) на севере и с А-92 - на юге (Гранада и Малага). В ее центре берет начало **Долина Гвадалквивира** - главный речной бассейн Андалузии.

Его климат - с жарким летом и с зимними температурами около 4-6°С, смягчен атлантическими ветрами.

ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Заселенный с Доисторических времен, о чем свидетельствуют **наскальные рисунки**, признанные Наследием Человечества, Хаэн был одним из важнейших поселений **иберов** на Полуострове. К тем временам относятся раскопки Пуенте Таблас (Хаэн), святыни Сантуарио Эроико дель Пахарильо





КАСТУЛО

Всего в 6 км от Линарес расположен старинный иберийский город Кастуло. Благодаря его стратегическому расположению и минеральному богатству, город являлся основным пунктом в сражениях между римлянами и карфагенянами в течении Второй Пунической Войны. Археологические раскопки, в которых найдены останки позднего неолитического периода, свидетельствуют о его историческом значении, так как генеалогия его населения доходит до мусульманской эпохи. Среди самых интересных мест комплекса - Некрополь, гидравлическая система, фрагмент стены, городского дома Эль Оливар и останки арабского замка.





(Уэльма), Некрополиса де Серрильо Бланко в Поркуне, где была найдена голова воина, Горное святилище пещеры Куэва де ла Лобера (Кастельяр), Археологический Комплекс *Кастуло* (Линарес) и Склеп Тоья (Пеаль де Бесерро).

К **римской эпохе** относятся мосты и мощные дороги, которые в свое время сообщали различные шахты в Сьерре Морене; этими структурами воспользовались жители новых городов, таких как *Кастуло* (Линарес) и *Илитурги* (Андухар).

Пограничная земля между христианскими и мусульманскими государствами, после Реконкисты Королевство Хаэна и особенно города **Убеда** и **Базса**, оба признанные **Достоянием Человечества**, достигли своего высшего художественного и культурного совершенства в эпоху **Возрождения** благодаря работам архитектора Андреса де Вальвира и дворянским семьям – меценатам, таким как Кобос и Молина. Кафедральный собор в Хаэне, Церковь Сан Франсиско в Базсе и капелла

Сакра Капилья дель Сальвадор в Убеде, являются настоящими жемчужинами этого стиля, входящие в так называемый Маршрут Возрождения (Рута дель Ренасимьенто).

В культурном календаре есть мероприятия, которые нельзя пропустить, музыка играет в них главную роль. Фестиваль **Блюз Касорла** пользуется большим авторитетом и собирает лучших



МАРШРУТ ЗАМКОВ И БИТВ

В провинции Хаэна прошли три важные битвы, которые изменили ход истории Полуострова в



исполнителей, таких как Литл Чарли и Сакс Гордон. Среди других событий - Этносур (Алкала ла Реаль), Фестиваль Джазз "Сьюдад де Убеда", Torreferrugil Rock & Blues Festival, Гаспачо Фламенко в Андухаре, Фестиваль Старинной Музыки Убеды и Базсы, Международный Театральный Фестиваль Касорлы и Международный Фестиваль Кино "Сине дель Айре Эль Йельмо" в Сьерра Сегура, сопровождаемый воздушным шоу.

политическом, социальном и экономическом понятии на протяжении различных исторических этапов: Базкула (208 г. до н. э.), Навас де Толоса (1212 г.) и Байлен (1808 г.). А также, на территориях, соединяющих юг провинции Сиудад Реаль с Гранадой, проходя через Хаэн, находятся несколько превосходных замков.

ПРИРОДА

Хаэн – это андалузская провинция с наибольшей площадью природных охраняемых зон, особенно благодаря **Заповеднику Сьерры де Касорла, Сегура и Лас Виляс**, самому большому и самому посещаемому парку в Андалузии. Этот заповедник, признанный Резервом Биосферы и средой обитания диких коз, - настоящий рай для любителей **охоты**. Не менее популярны заповедники **Деспеньяперрос**, Сьерра де Андухар (прекрасный пример средиземноморской экосистемы) и Сьерра Махина.

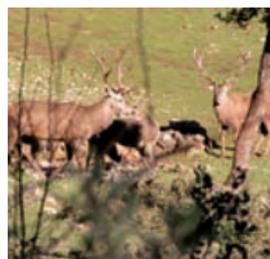


Заказники Лагуна Онда и Лагуна дель Чинче, **природные зоны** Лагуна Гранде, Каскада де ла Симбарра и Альто Гвадалквивир, а также многочисленные **природные монументы** (Кехиго дель Амо, лос Органос де Деспеньяперрос, Пинар де Канавас, Уэльяс де Динозавра и Эль Пьелаго) пополняют природное достояние провинции.

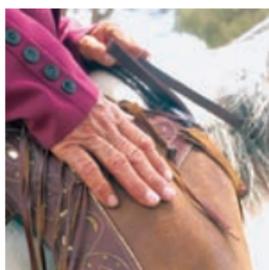


ЗЕЛЕНАЯ ТРОПА МАСЛА

Следуя направлению древней железной дороги, которая соединяла Хаэн и Кампо Реаль, откроем для себя зеленый коридор, идеально подходящий для практики различных видов спорта, таких как пеший туризм и велотуризм. Этот маршрут пересекает также так называемую Руту де лос Торреонес, на которой можно восхититься старинными дозорными башнями арабской эпохи.



Все эти места прекрасно подходят для **активного отдыха** в контакте с природой, таких как пеший туризм, велотуризм, рыбная ловля (с более 20 мест для ловли форели), водные виды спорта в водоемах, или фотоохота и наблюдение за птицами.



ВИРХЕН ДЕ ЛА КАБЕСА

Каждый год, в последнее воскресенье апреля, более полмиллиона паломников собираются в Серро дель Кабесо (Андухар), чтобы поклониться пресвятой Вирхен де ла Кабеса. Это паломничество является самым древним в Испании, его начало относится к XIII веку.



ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

Оливковое масло, произведенное в Хаэне из оливок “пикуаль”, является фирменным продуктом его кухни и обладает пятью торговыми знаками **по происхождению** “**D.O.**”: “Сьерра де Касорла”, “Сьерра де Сегура”, “Сьерра Махина”, “Кампиньас де Хаэн” и “Хаэн Сьерра Сур”. Таким образом, в Хаэне сосредоточено 20% мирового производства оливкового масла.

Этот продукт используется в приготовлении традиционных блюд - потахе из овощей, альборонии (блюдо из тушеных баклажан), консервов из свиной вырезки и чорисо в масле и таких салатов, как **пипиррана** (из зеленого перца, помидоров и чеснока).

Также знамениты своим качеством мясо горной дичи (мелкая и крупная дичь), форель и **баранина из Сьерра Сегура**. Все это сопровождается винным напитком куэрва, видом сангрии с персиками, типичным для этой зоны.





В этой провинции оливковое масло используется также и для кондитерских изделий, среди которых следует отметить монастырские сладости, сдобные булочки очис с солью и красным перцем, лепешки с анисом и пирожки **орнасос**, начиненные яйцом. Последние всегда присутствуют на основных празднованиях этой провинции, особенно в многочисленных весенних паломничествах (**ромерияс**). Среди других интересных празднований - Праздники Мавров и Христиан, Канделария, Крусес де Майо и **Семана Санта** (Святая Неделя), характеризующиеся богатством образов святых и торжественностью процессий, особенно знаменитые в Хаэне, Убеде, Баэсе, Линаресе и Алкале ла Реаль.

Jaén



МАРШРУТЫ

Маршрут **Рута дель Кондадо** характеризуется своими обширными оливковыми садами и животноводческими хозяйствами, в которых можно увидеть боевых быков в своем природном окружении.

В **Ла Кампинья**, помимо ценных археологических раскопок эпохи иберов, находятся Заповедник Сьерра де Андухар и святилище Сантурио де ла Вирхен де ла Кабеса.

В **Сьерра де Сегура** находятся могущественные замки, такие как Орнос и Сегура де ла Сьерра, вокруг Заповедника Сьерра де Касорла, де Сегура, и лас Вильяс, а также Эмбальсе дель Транко.

Оливковые сады преобладают в пейзаже **Окрестностей Хаэна**, в которых находятся Заповедники Сьерра Махина и Пенья дель Агила.

Отличается своей монументальностью маршрут, проходящий по **Ла Лома и Лас Вильяс** и ведущий к Городам Эпохи Возрождения, таким как Убеда и Баэса, признанным Достоянием Человечества.

Маршрут **Комарка Норте** проходит через Заповедник Деспеньяперрос и Каскад де ла Симбарра.





НАРОДНЫЕ ПРО- МЫСЛЫ

В настоящее время в Хаэне основные города народного промысла: Убеда, со своими кузницами, керамикой и художественными витражами; Андухар, со своей традиционной керамикой и Байлен, с гончарным ремеслом. Также славятся изделия из ивового прута и других волокон в Лос Вильярес, и плетеные из эспарто изделия в Пеаль де Бесерро.

Маршрут **Альто Гвадалквивир**, проходящий по Касорле и Ла Ируэле, гордится Заповедником Сьерра де Касорла, Сьерра Сегура и Сьерра де лас Вильяс.

В **Сьерра Сур** находятся несколько селений с богатым наследием (Алкала ла Реаль, Алькаудете...).

Маршрут **Сьерра Махина** проходит по одноименному заповеднику и многочисленным крепостям, включенным в Маршрут Рута де лос Назариес.







Málaga

Málaga





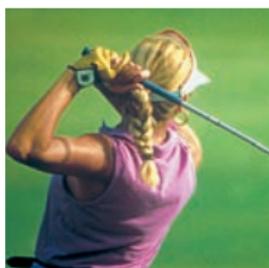
Малага - самая маленькая по площади провинция Андалусии и с самым неровным рельефом. Имеет превосходную сеть коммуникаций с Полуостровом и основными европейскими столицами, благодаря **Международному Аэропорту Пабло Руис Пикассо** и недавно открытой линии скоростных поездов, **AVE**.

Она обладает **климатом**, который позволяет посещать ее в любое время года, особенно побережье, то есть Коста дель Соль, закрытое от континентальных ветров высокой горной грядой, что гарантирует **300 солнечных дней в году** и исключительную температуру.



КОСТА ДЕЛЬ ГОЛЬФ

Под этим именем знаменита Коста дель Соль, которая гордится наибольшим количеством полей для гольфа во всей Европе. Такое огромное предложение обязано необычному климату, который позволяет играть в гольф круглый год, и идеальным орографическим условиям, которые привлекли всемирно известных дизайнеров как, на пример, Роберта Трен Джонса. На этих полях проводились такие важные соревнования, как Райдер Кап или Вольво Мастер.



ПРИРОДА И ПЛЯЖИ

Благодаря ее **пейзажному** и климатическому **разнообразию**, эту провинцию часто сравнивают с маленьким континентом. В Малаге существует широкая сеть охраняемых зон: на западе, на границе с Кадисом, находятся заповедники Сьерра де Грасалаема и **Сьерра де лас Ньевес**, оба признанные Резервом Биосферы, а также Заповедник Алькорнокалес; рядом со столицей находится Заповедник **Монтес де Малага** и на востоке - Сьеррас де Техеда, Сьерра Альмихара и Сьерра Алама. К этому природному богатству, с ценной флорой и фауной, следует

Málaga



добавить такие пейзажные сокровища, как ущелье Десфиладеро де лос Гаитанес, Акантиладо Маро-Серро Гордо и **Эль Торкаль** в Антекере, с лабиринтами из карстовых скал, которые не раз служили декорацией для научно - фантастических фильмов. Единственное место, наряду с французской Камарг, где гнездятся розовые фламинго - это **Лагуна де Фуэнте де Пьедра**, одна из двух самых больших лагун в Испании.

Эти места предоставляют отличную возможность для любителей активного отдыха, как и Коста дель Соль, с **побережьем** длиной в **160 км**, с чистыми, теплыми и прозрачными водами.

Западная часть Коста дель Соль простирается от столицы Малаги до границ провинции Кадис и была одной из первых туристических зон в Испании. Ее слава и очарование ее социальной среды сравними лишь с французским Лазурным Берегом.





Восточная часть Коста дель Соль – это берег области Аксаркия. На нем еще можно найти пустынный пляж и бухту для нудистов. Ее морские деревни тянутся до Нерхи, расположенной на равнине, на краю обрыва подобно балкону. Рядом с селением берег превращается в крутые известковые обрывы высотой в 200 метров, сформированные вторжением гор Сьерры де Альмихара в море.

Имеется широкое предложение **водных видов спорта** в 11 спортивных портах, среди которых особенно знаменит международный порт **Пуэрто Банус** в Марбелье.

ПЕЩЕРА НЕРХИ

Объявленная Природным Памятником, это - самая важная естественная пещера в регионе, как по своим размерам, так и по красоте ее сталактитов и сталагмитов и по богатству ее археологических останков. В ней имеются 4 открытых для публики зала: зал де Белен, зал Приведений, называемый так из-за его фантазмагорических форм, зал Балета, где каждый год проводится Международный Фестиваль Музыки и Танца; и зал Катаклизма, в котором находится самая большая естественная колонна в мире.





КИНО С ИСПАНСКИМ АКЦЕНТОМ

Фестиваль Испанского Кино Малаги, которой проводится с 1998 года, превратился в обязательное для профессионалов кино Испании. Каждый год, весной, популярный Театр Сервантеса собирает известных артистов, а также новых, для показа премьер полно-, короткометражных и документальных фильмов высокого качества. Золотая Биснага – приз, вручаемый за лучший фильм, самый желанный среди режиссеров и продюсеров.

ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Многочисленные доисторические останки Малаги свидетельствуют об интенсивном заселении ее территории с самых древних времен. Особый интерес представляют **дольмены** Менга, Вьера и Эль Ромераль в Антекере, и **наскальная живопись** в пещерах Пилета, Донья Тринидад и Нерхи.

Финикийцы основали город *Малака* в VIII в. до н. э., а Римская Империя оставила театры **Асинипо** (Ронда) и Малаги, и римский город Рио Верде в Марбелье, и месторождение Фаро де Торрокс.

Крепость и замок Кастильо де Гибральфаро в столице, Арабские Бани в Ронде - одни из лучше всех сохранившихся в Испании, и Кастильо



ПИКАССО

Фигура гениального артиста тесно связана с городом, в котором он родился. Кроме музея этого художника, в котором экспонируется более 200 его работ, в Малаге предоставляется возможность посетить места, в которых он провел свое детство: площадь Пласа де ла Мерсед, на которой находится дом, где он родился, школа Сан Рафаэль, Пласа де Торос Ла Малагета ...

де Соаиль в Фуенхироле, являются примерами огромного наследия **мусульманской оккупации**.

После Реконкисты возникли новые художественные стили, которые можно увидеть в таких религиозных зданиях, как Кафедральный собор в Малаге (который называют “Ла Манкита” – “однорукая” - из-за его недостроенной южной башни) и собор Реаль Колегиата де Санта Мария ла Майор в Антекере. В **гражданской**





архитектуре эпохи Возрождения выделяются дворцы Паласиос де лос Кондес де Буэнависта (в настоящее время Музей Пикассо) в Малаге; дворец маркизов де ла Пенья де лос Энаморадос в Антекере; Дом Сервантеса в Велес - Малаге, и дворец Мондрагон в Ронде. Сила, с которой вошел стиль **Барокко** в Андалузию не имеет сравнения с ни какой другой зоной Испании. Впечатляет количество церквей и дворцов, построенных или вновь декорированных в XVIII веке, и Антекера, с ее благоприятной экономической ситуацией, лучше всех отражает этот новый стиль. Новые **урбанистические идеи** этой эпохи воплотились в таких творениях, как площадь Пласа Очавада в Арчидоне и мост Пуэнте Нуэво через Тахо в Ронде.

ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

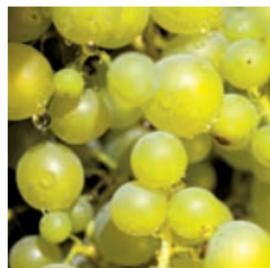
В кухне этой провинции используются ингредиенты наилучшего качества, некоторые из них с торговыми знаками **по происхождению "D.O."**: **оливковое масло**, с "D.O." Антекера; фрукты, такие как **Чиримойя** с "D.O." Тропического Побережья Гранады - Малаги и **Изюм** из Малаги; **вина**, с "D.O." Малага и Сьерра де Малага; помимо мяса, овощей и, особенно, рыбы.

Ахобланко (местный вариант гаспачо с миндалем и виноградом мускатель), жареная рыба, знаменитые



эспето (сардины жареные на вертеле на углях) и порра антекерана (вид гаспачо) - все эти блюда прославляют кухню Малаги.

Семана Санта имеет особую важность в провинции, что отражается в таких празднованиях как Страсть Христа в Риогордо, “каррерас де тронос” в Страстные Четверг и Пятницу в Антекере, и процессии Семаны Санты в столице, признанной Праздником Международного Туристического Интереса. Другие характерные праздники – Мавров и Христиан, Крусес де Майо, Ночи Св. Хуана, Корпус Кристи.



Málaga



РОНДА, ТРАДИЦИЯ КОРРИДЫ

“Город мечты” немецкого поэта Рильке, Ронда гордится тем, что оттуда происходят великие династии тореадоров: Ромеро и Ордоньес. Первые - дали начало пешей корриды, в то время как семья Ордоньес - создала свой собственный непринужденный стиль. На ее знаменитой “пласе де торос” ежегодно собирается торжественная коррида гойеска.



МАРШРУТЫ

Прелести долины **Валье дель Гуадальорсе**, расположенной недалеко от столицы, состоят в популярной архитектуре ее белых поселков и таких пейзажей, как ущелье Десфиладеро де лос Гаитанес.

Маршрут **Рута дель Гуадальтеба** берет свое имя от протекающей вдоль него реки. Выделяются его археологические останки (как наскальная живопись пещеры Куэва де Ардалес) и широкая гама предложений активного отдыха в контакте с природой.

Коста дель Соль, которая больше всех прославил Малагу, отличается своими предложениями солнца и пляжа и большим количеством полей для гольфа и спортивных портов.

Основная привлекательность **Аксаркии** - это ее ярко выраженный пейзажный контраст в сжатом пространстве, сменяющийся от высоких снежных вершин





до бухт. Ее белые поселки рассыпаны по склонам гор Заповедника Сьерра де Техеда, Сьерра Альмихара и Сьерра Алама.

На маршруте **Рута де ла Сьерра де лас Ньевес** имеются настоящие природные сокровища: третья в мире по глубине пропасть Хесм, пихтовый лес, Тахо де ла Каина ...

История, традиция и легенда соединяются в **Серрания де Ронда**, с многочисленными следами римлян и мусульман. Город Ронда выделяется своей монументальностью. Природа является одной из ее привлекательностей, так как он расположен между парками Лос Алькорнокалес, Сьерра де лас Ньевес и Сьерра де Грасалема.

Между горными хребтами Суббетика и Пенибетика, **Рута де Норорма** (северовосточная зона Малаги) предоставляет большое пейзажное разнообразие, проходя через густые долины Гуадальорсе и Хеналь. Ее географическое положение, в самом сердце Андалузии, дало ей богатое монументальное наследие. Арчидона выделяется среди других селений этой зоны.

Природные сокровища **Комарки Антекера** - лагуна Фуэнте де Пьедра и Эль Торкаль. К ценным дольменам Менга, Вьера и Эль Ромераль следует добавить огромное монументальное наследие Антекеры, среди которого особо выдающиеся строения – в стиле ренессанса и барокко.





Sevilla





Sevilla



Столица Андалусии, расположенная в западной ее части, находится в плодородной долине **Гвадалквивира**, окруженная горными грядами. Современная и широкая сеть автодорог (A-4, A-92 и A-49) сообщают ее с остальными регионами, в дополнение к ним имеется международный **аэропорт** Сан Пабло и скоростная железнодорожная линия **AVE**.

Климат характеризуется мягкостью средних температур (между 18 и 20°С), умеренными дождями и изобилием солнечных часов.

ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

С древних времен здесь пересекались различные культуры, и по всей провинции находятся ценные следы могущественных цивилизаций. **Дольмены Валенсины** представляют самые



важные археологические раскопки эпохи неолита в Европе. В то время, как **Сокровище Карамболо** является достоверным свидетельством славы, которую имели таинственные Тартессы. Роскошная **римская** провинция **Бетика** на протяжении семи веков являлась частью великой цивилизации и снабжала империю философами и писателями, а также металлами, вином, маслами и зерном. Из этой провинции произошли два единственных императора, рожденных вне Рима: Траян и Адриан, в городе **Италика**, первой римской колонии, основанной в Испании. В этом археологическом ансамбле можно наблюдать остатки римского театра, колоссальный **амфитеатр** и прекраснейшие мозаики римских *domus*.



НАСЛЕДИЕ ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

Монументальный ансамбль, состоящий из севильского Кафедрального собора с колокольной - знаменитой Хиральдой; Дворца-крепости - Алькасара и Архива Индий, признан Наследием Человечества. Эти памятники, самые символические в городе, отражают смесь художественных стилей, которая характеризует город: мусульманские и готические элементы, стили ренессанса и барокко совмещаются в этих зданиях.





КУЛЬТУРНЫЕ МАРШРУТЫ

В Севилье существуют различные маршруты, которые позволяют посетителю познать весь монументальный и природный блеск этой земли.

Выделяются культурные маршруты, такие как Артеалия, проходящий по равнинным селениям с богатым художественным наследием, римская Бетика, где Италика является основным представителем, и маршрут Вашингтона Ирвинга.



Приход мусульман принес с собой расцвет городского строительства, который по настоящее время можно увидеть во многих населенных пунктах провинции. В течение этого периода появились крепости, замки и крепостные стены, которые после христианской реконкисты были достроены в стиле мудехар. Таким образом Севильский Кафедральный собор, один из самых больших в христианском мире, был построен на месте мечети Альхама Альмохаде.





В течение XVI века Севилья переживала этап максимального расцвета, превратившись в **Пуэрто де Индиас** и, таким образом, принимала богатства Нового Света. К ее порту приходили корабли, груженные золотом и серебром из Америки и оттуда выходили с монетами для распространения по европейским странам. Люди разных происхождений и достатка собирались в Севилье **эпохи Возрождения**, от богатых генуезских и немецких комерсантов до авантюристов.

Это обстоятельство укрепило своеобразную и блестящую версию севильского **барокко**, стиля, который воплотился в таких городах, как Кармона, Марчена, Эсиха и Осуна, неповторимых по роскоши и богатству.

МУЗЕЙ ИЗЯЩНЫХ ИСКУССТВ

Считающийся второй картинной галереей страны, в этом музее имеются 14 залов, в которых выставлены художественные работы, охватывающие периоды с готического до XX в., среди которых стоит выделить коллекцию живописи севильской школы XVI - XVIII веков. Музей расположен на месте, где раньше находился Монастырь Мерсед Кальсада.



ПРИРОДА И АКТИВНЫЙ ТУРИЗМ

Главное природное наследие провинции - два заповедника с важной флорой и фауной. **Заповедник Сьерра дель Норте** – самый большой по площади в провинции, с густыми лесами и полями, в которых пасутся боевые быки. Орел-могильник и черные грифы обитают в двух из его самых впечатляющих заказников: Каскадас де ла Ривера де Уэсна и Серро дель Йерро.

В **Заповеднике Доньяна** находятся хвойные леса,



морские низменности и рукава реки Гвадалквивир, которые в прошлом их затопляли.

Благодаря своему географическому положению, Доньяна является пунктом **миграции птиц из Европы в Африку** и считается самым большим экологическим резервом Европы. Также необходимо посетить гору **Пеньон де Сафрамагон** со своей колонией белоголовых сипов (в Корипе), птичий резерв **Каньяда де лос Пахарос** и Деесу де Абахо в Пуэбла дель Рио, Зеленый Коридор Гвадиамар, влажные зоны Лантехуэлы, Утреры, Лебрихи - лас - Кабесас и Эль Госке в Мартин де ла Хара, а также водохранилища Кордобилья и Мальмапсильо в Бадолатоса.



Эти места также идеальны для **активного туризма**, такого как пеший туризм, верховая езда, скалолазание, походы на байдарках, рыбная ловля, охота, воздушные виды спорта и т.д.

Гольф - это другое спортивное предложение в Севилье, благодаря современным полям, снабженным всеми необходимыми инфраструктурами. Также есть возможность заняться **водными видами спорта**, не смотря на то, что Севилья находится на континентальной части полуострова, в таком порте, как Хельвес. В Севилье имеются другие альтернативы досуга, такие как тематический парк Исла Махика (Волшебный Остров) и заповедник Кастильо де лас Гуардас.





ГАСТРОНОМИЯ И ПРАЗДНИКИ

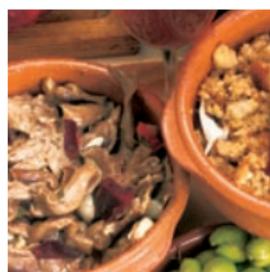
Под явным средиземноморским влиянием, сеvilьская кухня щедро используют **оливковые масла** высочайшего качества, как например, с торговым знаком по происхождению “D.O.” Асейте де Эстепа. Другие местные продукты также обладают гарантированным высоким качеством, как например, **молодые и выдержанные вина**, большое разнообразие фруктов и свежих овощей, **рис** с заливных лугов, бобовые, мед, свежая рыбы с ближнего побережья, мясо домашней птицы и **мелкой и крупной дичи**, колбасы и т.д.

Другой основной элемент на столе провинции - это **хлеб**, который производится в таких городках с древней традицией народного промысла, как Алакла де Гуадайра, Лас Кабесас де Сан Хуан и Эль Куэрво. **Список рецептов** длинный и впечатляющий, и наилучшая форма ознакомиться с ним - это пробуя маленькие порции этой кухни в виде **тапас** (легкие закуски), типичные для всей провинции.

Но то, что больше всего привлекает любого посетителя провинции в Севилье - это **открытый и веселый характер** ее людей, что отражается в праздниках этой земли.



После торжественной **Семаны Санты**, с ее впечатляющими и живописными процессиями, начинаются весенние праздники, такие как **Крусес де Майо** и **паломничества** – среди которых особо знаменито традиционное паломничество севильских церковных приходов в деревню Эль Росио и праздники “ферии”, которые продолжаются до осени...



Sevilla

ЗЕМЛЯ ФЛАМЕНКО

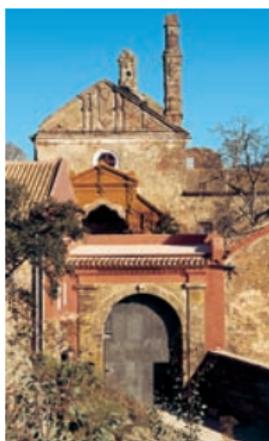
В Севилье проводятся престижные фестивали фламенко, такие как Потахе де Утрера и Фестиваль Канте Хондо в Майрене, с участием таких артистов, как Антонио Майрена, Пепе Марчена и Фернанда и Бернарда из Утреры. Здесь проходит тематический маршрут "Ритма Три Четверти". Пение фламенко и Музей Танца Фламенко в Севилье - отражают важность этого искусства.



МАРШРУТЫ

Маршрут по **Ла Кампинья** характеризуется монументальностью поселений, образующих часть культурных маршрутов Артеалия (Кармона, Эсиха, Марчена и Осуна) и римской провинции Бетика.

Виа де ла Плата знакомит с шахтерскими, земледельческими и животноводческими традициями, с известными животноводческими хозяйствами, где пасутся боевые быки. Ее название происходит от одного из основных бывших дорог римской Испании, которая в настоящее время является





частью маршрута сообщаящего Кантабрийский карниз с атлантическим побережьем Андалузии.

В **Сьерре Сур** сочетаются традиционные белые поселки с природными анклавами, такими как Пеньон де Сафрамагон и соленая Лагуна Эль Госке; и тематические маршруты, как Темпранильо и Виа Верде, идеальные для активного туризма.

Главная достопримечательность **Сьерра Норте** - его одноименный Заповедник, знаменитый своей богатой фауной и благоприятный для пешего туризма и скалолазания.

В **Альхарафе** предоставляется возможность насладиться необычно богатой кухней, а также настоящими археологическими сокровищами, такими как Дольмены де Валенсина де ла Консепсион и Италики, поселения, основанного генералом Публио Корнелио Эссипион в III в. до н. э.

Маршрут **Гвадалквивир - Доньяна** проходит по течению реки этой провинции, по регионам Ла Вега, Доньяна (Резерв Биосферы и Наследие Человечества) и Низовью Гвадалквивира. Рядом с обширными рисовыми полями находятся усадьбы, в которых разводят андалузскую породу лошадей.

Туристические офисы Хунты Андалусии

Oficina de Turismo de Almería

Parque Nicolás Salmerón, s/n,
Esquina Martínez Campos
C.P. 04001
☎ 950 175 220
Fax: 950 175 221
otalmeria@andalucia.org

Oficina de Turismo de Cádiz

Avda. Ramón de
Carranza, s/n
C.P. 11005
☎ 956 203 191
Fax: 956 203 192
otcadiz@andalucia.org

Oficina de Turismo de Algeciras

C/ Juan de la Cierva, s/n
C.P. 11207
☎ 956 784 131
Fax: 956 784 134
otalgeciras@andalucia.org

Oficina de Turismo de La Línea de la Concepción

Avda. del Ejército,
Esquina 20 de abril
C.P. 11300
☎ 956 784 135
Fax: 956 784 136
otlinea@andalucia.org

Oficina de Turismo de Córdoba

Torrijos, 10
C.P. 14003
☎ 957 355 179
Fax: 957 355 180
otcordoba@andalucia.org

Oficina de Turismo de Granada

Santa Ana, 4 bajo
C.P. 18009
☎ 958 575 202
Fax: 958 575 203
otgranada@andalucia.org

Oficina de Turismo de la Alhambra

Avda. del Generalife, s/n. La
Alhambra
C.P. 18009
☎ 958 544 002
Fax: 958 544 007
otalhambra@andalucia.org

Oficina de Turismo de Guadix

Avda. Mariana Pineda, s/n
C.P. 18500
☎ 958 699 574
Fax: 958 699 573
otguadix@andalucia.org

Oficina de Turismo de Huelva

Plaza Alcalde Coto Mora, 2
C.P. 21001
☎ 959 650 200
Fax: 959 650 201
othuelva@andalucia.org

Oficina de Turismo de Jaén

C/ Ramón y Cajal, 4,
Edificio Almansa
C.P. 23001
☎ 953 313 281
Fax: 953 313 283
otjaen@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Baeza**

Plaza del Pópulo, s/n
C.P 23440
☎ 953 779 982
Fax: 953 779 983
otbaeza@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Úbeda**

Baja del Marqués, 4. Palacio
del Marqués de Contadero
C.P 23400
☎ 953 779 204
Fax: 953 779 206
otubeda@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Málaga**

Pasaje de Chinitas, 4
C.P 29015
☎ 951 308 911
Fax: 951 308 912
otmalaga@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Málaga
Aeropuerto**

Aeropuerto Internacional de
Málaga. Terminal de Llegadas
C.P 29006
☎ 951 294 003
Fax: 951 294 006
otaemalaga@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Ronda**

Plaza de España, 9
C.P 29400
☎ 952 169 311
Fax: 952 169 314
otronda@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Sevilla**

Avda. de la Constitución, 21B
C.P 41004
☎ 954 787 578
Fax: 954 787 579
otsevilla@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Sevilla**

Estación de Santa Justa
Avda. Kansas City, s/n.
Estación de Santa Justa
C.P 41007
☎ 954 782 002
Fax: 954 822 021
otjusta@andalucia.org

**Oficina de Turismo
de Sevilla
Aeropuerto**

Autopista de San Pablo, s/n.
Terminal de Llegadas.
C.P 41020
☎ 954 782 035
Fax: 954 782 034
otaesevilla@andalucia.org

УПРАВЛЕНИЕ ПО ТУРИЗМУ

Patronato provincial de Turismo de Almería

Plaza Bendicho, s/n
C.P. 04011
☎ 950 621 117
Fax: 950 267 545
turismo@dipalme.org
www.almeria-turismo.org

Patronato provincial de Turismo de Cádiz

Plaza de Madrid, s/n. Estadio
Ramón de Carranza. Fondo Sur
C.P. 11011
☎ 956 807 061
Fax: 956 214 635
turismo@dipucadiz.es
www.cadizturismo.com

Patronato provincial de Turismo de Córdoba

Plaza de las Tendillas, 5 3ª planta
C.P. 14002
☎ 957 491 677
Fax: 957 492 061
turismo@cordobaturismo.es
www.cordobaturismo.es

Patronato provincial de Turismo de Granada

Plaza Mariana Pineda, 10 1º y 2º
C.P. 18009
☎ 958 247 146
Fax: 958 247 129
turismo@dipgra.es
www.turgranada.es

Patronato provincial de Turismo de Huelva

Fernando el Católico, 18
entreplanta
C.P. 21002
☎ 959 257 467
Fax: 959 249 646
turismo@diphuelva.es
www.turismohuelva.org

Patronato provincial de Turismo de Jaén

Plaza de San Francisco, 2.
Palacio Provincial
C.P. 23071
☎ 953 248 000
Fax: 953 248 064
turismo@promojaen.es
www.promojaen.es

Patronato provincial de Turismo de la Costa del Sol

Plaza del Siglo, 2
C.P. 29015
☎ 952 126 272
Fax: 952 225 207
info@visitacostadelsol.com
www.visitacostadelsol.com

Turismo de la Provincia de Sevilla

Plaza del Triunfo, 1-3. Antiguo
Archivo Provincial
C.P. 41004
☎ 954 501 001
Fax: 954 500 898
infoturismo@prodetur.es
www.turismosevilla.org



Andalucía

www.andalucia.org

JUNTA DE ANDALUCÍA
Consejería de Turismo, Comercio y Deporte
Turismo Andaluz S.A.
Calle Compañía, 40
29008 Málaga

